

Südthüringer Rundschau

Meinungsfreudig. Unabhängig. Bürgernah.

Telefon: 03685 / 7936-0 | Fax: 03685 / 7936-20 | info@suedthueringer-rundschau.de | www.rundschau.info

Hildburghausen, 9. September 2026

Nr. 37 / Jahrgang 36/2026

Das „Weiter so“ ist abgewählt

Sachsen-Anhalt bebt – und Thüringen zeigt, warum immer mehr Menschen die Geduld verlieren



sr. 43,8 Prozent für die AfD. 17,2 Prozent für die CDU. SPD, Grüne und Linke jeweils unter zehn Prozent. Wer nach diesem Ergebnis der Landtagswahl in Sachsen-Anhalt noch immer glaubt, man könne zur Tagesordnung übergehen, hat das eigentliche Erdbeben dieses Wahlsonntags nicht verstan-

den. Die AfD hat die Wahl nicht einfach gewonnen. Sie hat die politische Konkurrenz regelrecht deklassiert. 39 der 83 Sitze gehen an sie – zur absoluten Mehrheit reicht es knapp nicht.

Man kann über die AfD denken, was man will. Man kann ihre Positionen ablehnen, ihre Sprache kritisieren,

auf radikale Strömungen innerhalb der Partei hinweisen und daran erinnern, dass der Landesverband Sachsen-Anhalt vom dortigen Verfassungsschutz als gesichert rechtsextremistisch eingestuft wird. Aber eines kann man nach diesem Sonntag nicht mehr: so tun, als wären fast 44 Prozent der Wähler irgendeine politische Randerscheinung.

Denn die entscheidende Frage lautet nicht: Wie konnte die AfD so stark werden?

Die entscheidende Frage lautet: Was haben die anderen Parteien getan, damit sie so stark werden konnte?

Wer immer nur die Wähler beschimpft, muss sich über deren Antwort nicht wundern

Seit Jahren erleben wir das gleiche Ritual. Die AfD legt zu, Politiker zeigen sich erschüttert, Talkshows diskutieren über Abgrenzung und Brandmauern, Verbotungsverfahren werden ins Gespräch gebracht – und spätestens drei Tage später läuft der politische Betrieb weiter wie zuvor.

Migration? Weiter Streit statt dauerhafter Lösungen.

Wirtschaft? Immer neue Versprechen auf Reformen.

Energiepreise? Für viele Betriebe und Familien weiterhin eine Belastung.

Infrastruktur? Marode

Brücken, verspätete Züge, kaputte Straßen und Schulen mit Sanierungsstau gehören längst zum Alltag.

Bürokratie? Jeder verspricht ihren Abbau, während Unternehmen über immer neue Vorschriften klagen.

Renten, Pflege, Krankenkassenbeiträge? Immer teurer, während viele Menschen das Gefühl haben, für ihre Beiträge immer weniger zu bekommen.

Und wer darauf hinweist, dass sich etwas grundsätzlich ändern müsse, bekommt allzu häufig keine Antwort auf seine Frage, sondern eine politische oder moralische Einordnung seiner Person.

Genau darin liegt ein gewaltiges Problem.

Demokratie funktioniert nicht nach dem Prinzip: Wir erklären den Bürgern so lange, was sie denken sollen, bis sie endlich richtig wählen.

Demokratie funktioniert andersherum.

Die Bürger erklären mit ihrer Stimme den Politikern, was sie von deren Arbeit halten.

Und Sachsen-Anhalt hat ziemlich laut gesprochen.

Die Brandmauer ersetzt keine Politik

Besonders die CDU muss sich unangenehme Fragen gefallen lassen. Friedrich Merz wollte den Zuspruch zur AfD einst halbieren. In Sachsen-

Mit den besten Empfehlungen

expert
HILDBURGHAUSEN



UNSER ANGEBOT DER WOCHE

EXKLUSIV
bei expert



BESTE MARKEN. STARKE TECHNIK.
SO GEHT DAS.

NUR FÜR KURZE ZEIT!

KEINE MITNAHMEGARANTIE. SOFERN WARE NICHT VORHANDEN IST, WIRD DIESE UMGEHEND FÜR SIE BESCHAFFT!

Ihr autorisierter **Metz** - Fachhändler

Angebot gültig vom 09.09. bis 15.09.2026

Römhilder Straße 13
98646 Hildburghausen

mit dhl Paketshop **DHL**
Telefon: 03685 / 409900 • www.expert-hbn.de
Öffnungszeiten: Montag - Freitag 9.00 - 18.00 Uhr • Samstag 9.00 - 12.00 Uhr

Anhalt ist nun stattdessen die CDU auf 17,2 Prozent abgestürzt, während die AfD auf 43,8 Prozent stieg.

Das ist keine kleine Wahl-niederlage. Das ist ein politischer Offenbarungseid.

Man kann eine Brandmauer errichten. Man kann Koalitionen ausschließen. Man kann erklären, mit wem man niemals spricht und wen man niemals wählt.

Aber eine Brandmauer repariert keine Schule.

Sie senkt keinen Strompreis.

Sie schafft keinen Arbeitsplatz.

Sie beschleunigt keinen Bauantrag.

Sie verhindert keine illegale Einreise.

Sie erhöht keine Rente.

Und sie bringt auch keinen verspäteten Zug pünktlich an den Bahnsteig.

Vielleicht liegt genau hier der fundamentale Irrtum der vergangenen Jahre: Man hat vielfach geglaubt, die AfD vor allem kommunikativ bekämpfen zu müssen, anstatt

Autolackierung-Täuber
HBN • Dammstraße 1
Lackierung von
KLEINSCHÄDEN bis UNFALLINSTANDSETZUNG
0171 / 7 54 28 63

Baumaschinenvermietung
Bagger von 1 Tonne bis 8 Tonnen und Baugeräte
SCHELLER-HSC GmbH & Co. KG
LAND-, FORST-, GARTEN- UND KOMMUNALTECHNIK
Hildburghausen • Thomas-Müntzer-Str. 7a
Tel.: 0171 / 72 55 783

ihr politisch den Boden zu entziehen.

Das funktioniert offensichtlich nicht.

Im Gegenteil.

Je häufiger Menschen das Gefühl bekommen, dass bestimmte Fragen nicht gestellt werden dürfen, desto interessanter wird jene Partei, die behauptet, genau diese Fragen zu stellen.

Fortsetzung auf Seite 3 >

LADYKRACHER
11. September 2026 | 14:00 - 20:00 Uhr

Spanisches Design der Extraklasse.

25% auf alle JISCO-Brillenfassungen.*
Nur an diesem Tag.

SLUSIA-NIGHT

* Gültig beim Kauf einer kompletten Brille in Ihrer Sehstärke bei Vereinbarung am Veranstaltungstag.

OPTIK KÜHN!
Schleusingen

Bitte telefonisch anmelden
OPTIK KÜHN:
036841 - 31589

Eine Reise um die Welt voller Lebensfreude

Sommerfest im Seniorenzentrum „Hildburghäuser Land“ begeistert mit Musik, Tanz und vielen schönen Momenten

Hildburghausen. Einmal um die Welt reisen, ohne dafür die Koffer packen zu müssen: Unter dem Motto „Eine Reise um die Welt“ feierten die Bewohner des Seniorenzentrums „Hildburghäuser Land“ am 28. August 2026 gemeinsam mit Mitarbeitern, Angehörigen und Gästen ein ebenso buntes wie herzliches Sommerfest.

Gute Laune trotz grauer Wolken

Das unbeständige Wetter konnte der Vorfreude keinen Abbruch tun. Kurzerhand wurde die Feier in den großen Saal verlegt, der passend zum Motto liebevoll geschmückt und dekoriert worden war. Dort entwickelte sich schnell eine ausgelassene Atmosphäre.

Für einen schwungvollen Auftakt sorgten die „Happy Drummers“ der WEFA Hildburghausen. Mit ihren Rhythmen eröffneten sie das

Sommerfest und stimmten die Gäste auf einen abwechslungsreichen Nachmittag ein. Anschließend nahm Alleinunterhalter Herr Gläser sein Publikum musikalisch mit auf eine Reise rund um den Globus. Für einen weiteren Höhepunkt sorgten die Kinder der Joyrobic Dancers Hildburghausen mit ihrem Tanzprogramm.

Glücksrad sorgt für strahlende Gesichter

Natürlich durfte auch ein wenig Nervenkitzel nicht fehlen. Bei der Tombola der sozialen Betreuung warteten am Las-Vegas-Glücksrad zahlreiche Preise. So manches glückliche Los zauberte den Bewohnern ein Lächeln ins Gesicht. Für bleibende und vor allem lustige Erinnerungen sorgte zudem ein selbst gestalteter Fotorahmen, der gerne für gemeinsame Schnappschüsse genutzt wurde.



Eine fröhliche Reise um die Welt ganz ohne Koffer: Bewohner, Mitarbeiter und Mitwirkende genossen gemeinsam das abwechslungsreiche Sommerfest im Seniorenzentrum „Hildburghäuser Land“.

Foto: Privat

Genuss gehört zur Weltreise dazu

Auch kulinarisch blieben keine Wünsche offen. Bei Kaffee, Kuchen und Cocktails konnten es sich Bewohner und Gäste gut gehen lassen und miteinander ins Gespräch kommen. Zum Abendessen und gemütlichen Ausklang des Festtages wurden schließ-

lich Bratwürste und selbst gemachter Kartoffelsalat serviert.

Das Sommerfest bot den Bewohnern nicht nur willkommene Abwechslung, sondern vor allem wertvolle gemeinsame Stunden mit Angehörigen, Besuchern und Mitarbeitern. Musik, Tanz, Lachen und viele persönliche

Begegnungen machten aus der „Reise um die Welt“ einen Tag, der noch lange in schöner Erinnerung bleiben dürfte.

Ein herzliches Dankeschön

richtet das Seniorenzentrum an alle Helfer und Mitwirkenden, die mit ihrem Engagement zum Gelingen des Festes beigetragen haben.

Reisebüro
Biedermann

30 JAHRE
REISEBÜRO
BIEDERMANN!

GROBE GEWINNVERLOSUNG IN 2027
unter allen Buchungen – jetzt bei uns buchen lohnt sich!

HAUPTGEWINN: 1.000 € REISEGUTSCHEIN + weitere Gewinne

Wir freuen uns auf Sie! iris-hbn@t-online.de 03685-403682

Blutspendetermine

Suhl. Das Institut für Transfusionsmedizin Suhl führt folgende Blutspendetermine durch:

- Freitag, 11. September 2026:** 15.00 bis 19.00 Uhr: Eisfeld, WEFA, Hintere Bahnhofstraße 1; 16.00 bis 19.00 Uhr: Schleusinger-Neundorf, neu: Vereinshaus, Glasbach 7,
- Montag, 14. September 2026:** 16.30 bis 20.00 Uhr: Stressenhausen, Landgasthof Stricker, Bedheimer Weg 34; 16.30 bis 19.30 Uhr: Hinternah, Grundschule, Waldauer Straße 27,

Dienstag, 15. September 2026: 16.00 bis 19.00 Uhr: Heldburg, Vereinshaus SV Eintracht Heldburg, Rainbrunnlein.

Achtung: Spenden kann jeder Erwachsene ohne relevante Vorerkrankungen ab 18 Jahren. Mit dem Wegfall der Altersobergrenze ist das Alter aktuell kein Ausschlussgrund mehr. Die Spendentauglichkeit entscheidet der anwesende Arzt.

Wir bitten alle Spender, vorhandene Blutspendepässe, den Personalausweis oder den Reisepass mitzubringen.

Notdienste

Apotheken-Notdienst

Mittwoch, 9.9.2026:

- Auenapotheke, Marktstraße 31 in Eisfeld

Donnerstag, 10.9.2026:

- Mohren-Apotheke, Griebelstraße 7 in Römhild
- Wald-Apotheke, Ernst-Thälmann-Straße 53 in Masserberg, OT Heubach

Freitag, 11.9.2026:

- Feldstein-Apotheke, Ernst-Thälmann-Straße 13 in Themar

Samstag, 12.9.2026:

- Apotheke am Straufhain, Obere Marktstraße 11 in Straufhain, OT Streufdorf
- Linden-Apotheke, Schleusinger Straße 64 in Auengrund, OT Brattendorf

Sonntag, 13.9.2026:

- Adler-Apotheke, Burgstraße 11 in Schleusingen

Montag, 14.9.2026:

- Apotheke am Markt, Markt 1 in Hildburghausen

Dienstag, 15.9.2026:

- Spangenberg-Apotheke im MEGA-Center, Suhler Straße 32-40 in Schleusingen

Mittwoch, 16.9.2026:

- Apotheke am Markt, Markt 1 in Hildburghausen

Donnerstag, 17.9.2026:

- Kloster-Apotheke, Klosterstraße 14 in Schleusingen

Polizei 110

- Polizeiinspektion Hildburghausen: 03685/7780

Rettungsleitstelle

- bei lebensbedrohlichen Zuständen und Unfällen: 112 oder 03682/40070

Frauenhaus

- Das Frauenhaus in Meiningen ist von 9.00 bis 15.00 Uhr telefonisch erreichbar unter: 03693/502026. Außerhalb dieser Zeit ist es über die Polizei und Rettungsleitstelle rund um die Uhr erreichbar.

Strom- & Gasversorgung

- Service: 03685/7770
- Notfall: 08005/6867177

Thüringer Energie AG

- Störungs-Nummern: 0361/73907390
- Erdgas: 0800/6861177

Wasser- & Abwasserverband

- Telefonische Erreichbarkeit 24 h von Montag bis Sonntag unter 03685/79470 und auf der Homepage www.wavh.de

Wohnungsgesellschaft Hildburghausen

- Bereitschaftstelefon: 0171/6576596

Tierärzte

- Tierhalten im Notdienstkreis Hildburghausen / Sonneberg wird unter der einheitlichen Rufnummer 0361/64478808 ein für Sie im Südthüringer Raum nächstgelegener Tierarzt vermittelt.

Krankenhäuser

- Klinik Hildburghausen: 03685/7730
- SRH Zentralklinikum Suhl: 03681/359
- Helios Klinikum Meiningen: 03693/900
- Klinikum Coburg: 09561/220

Feuerwehr 112

Wurfspeer

gepflegt, ordentlich

ein Metall

byzantinische Kaiserin, † 1050

italienische Gaunersprache

Ungeheuer

südäthiopische Palmengewächse

am Boden befindlich

Lust, Reiz

pommersche Insel

Abk.: North Carolina (USA)

franz. Modeschöpfer, † 1957

11

altöm. Göttin der Feldflur

Einbringen der Früchte

Apoteke-assistent (Abk.)

Begnadigung

Gut-schein

Betreuer im Stadion

Kfz-K. Lk. Dahme-Spree-wald

Lebenshauch

Nebenfluss des Rheins

Vorname der US-Schauspieler Gardner

äthiopische Getreidepflanze

Bedeutungsmaßstab

Vorname d. Schauspieler Sommer

Vorname v. Schauspieler Ullmann

niederländischer Pudding

trocken

1

hand-warm

südd. Lotterie (Abk.)

Rogen vom Stör

nicht ausgeschaltet

2

6

LOTTO Thüringen

Lottospielen ab sofort bei uns im Erlesenes-Laden der Südthüringer Rundschau ihr Glück versuchen!

Untere Marktstr. 17 | 98646 Hildburghausen | Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9 - 17 Uhr

3

6

7

8

9

10

11

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

7

3

1

2

2

9

1

7

4

8

4

7

9

2

5

8

6

1

4

5

2

7

9

8

4

9

8

3

6

7

2

1

5

2

1

9

5

8

3

4

7

6

6

5

4

7

2

1

3

8

9

7

8

3

6

9

4

5

2

1

ABBAU

TOTENKOPF

RAUM

USO

DZEA

KANTOR

ERLESEN

NK

SENATORIN

Z

D

ION

A

PST

U

BIR

ME

E

LT

SE

KEBANA

ITB

ISLAND

OLDTIMER

ELLE

VETO

GOLD

Lösung für das Kreuzworträtsel vom 02.09.2026

DAMASKUS

Das „Weiter so“ ist abgewählt

Sachsen-Anhalt bebt – und Thüringen zeigt, warum immer mehr Menschen die Geduld verlieren

> Fortsetzung von Seite 1

Der Osten möchte nicht länger das politische Versuchslabor sein

Hinzu kommt etwas, das im Westen Deutschlands noch immer gerne unterschätzt wird.

Viele Ostdeutsche haben genug davon, regelmäßig erklärt zu bekommen, warum sie angeblich falsch wählen, falsch empfinden oder die politische Lage falsch beurteilen.

Natürlich ist „der Osten“ keine homogene Masse. Aber eine Erfahrung verbindet viele Menschen: Innerhalb eines Lebens haben sie bereits einen kompletten Zusammenbruch politischer und wirtschaftlicher Gewissheiten erlebt.

Sie wissen deshalb sehr genau, dass politische Systeme nicht deshalb funktionieren, weil Funktionäre behaupten, alles sei in Ordnung.

Und sie reagieren empfindlich auf Bevormundung.

Wer jeden starken AfD-Wert im Osten ausschließlich mit DDR-Vergangenheit, Frust oder mangelndem Demokratieverständnis erklärt, macht es sich bequem – und beleidigt nebenbei Millionen Menschen.

Vielleicht sollte man ihnen einmal zuhören.

Vielleicht lautet ihre Botschaft nämlich viel einfacher: „Wir wollen, dass sich etwas ändert.“

Nicht irgendwann.

Nicht nach der nächsten Kommission.

Nicht nach dem nächsten Koalitionsausschuss.

Jetzt.

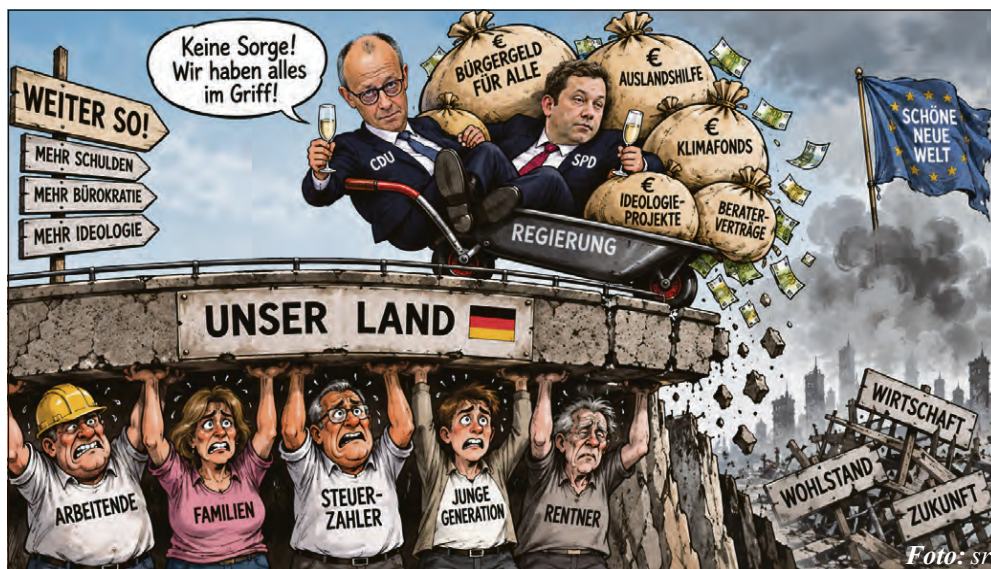
Und dann schaut man nach Thüringen ...

Wer verstehen möchte, woher dieser Vertrauensverlust kommt, muss gar nicht bis Berlin schauen. Ein Blick nach Erfurt genügt.

Das BSW zog 2024 mit einem ganz bestimmten politischen Versprechen in den Thüringer Landtag ein. Viele Menschen wählten diese neue Partei gerade deshalb, weil sie eben nicht CDU, SPD, Grüne oder Linke sein wollte. Sie sollte eine Alternative zum eingefahrenen Parteienbetrieb darstellen.

Keine zwei Jahre später ist von diesem Anspruch kaum etwas übrig.

Nach einem eskalierten Streit mit der BSW-Bundesspitze haben Katja Wolf und zahlreiche weitere Thüringer Mandatsträger das BSW verlassen. Am 6. September gründeten führende Ex-BSW-Politiker um Wolf die neue Partei „Thüringen. Gerecht“. Zehn Abgeordnete wollen nun auch eine gleich-



namige neue Landtagsfraktion bilden – und gemeinsam mit CDU und SPD weiterregieren.

Juristisch ist das möglich.

Das freie Mandat ist ein hohes Gut.

Aber politisch darf man trotzdem fragen:

Wer hat „Thüringen. Gerecht“ eigentlich gewählt?

Die Antwort ist einfach:

Niemand.

Neue Partei – alte Ämter

Genau hier beginnt das Glaubwürdigkeitsproblem.

Katja Wolf und ihre Mitstreiter haben jedes Recht, das BSW zu verlassen. Wenn sie überzeugt sind, dass Sahara Wagenknecht und die Bundespartei einen falschen Kurs eingeschlagen haben, wäre es sogar unehrlich, allein aus taktischen Gründen Mitglied zu bleiben.

Aber wer eine Partei verlässt, mit deren Namen und Programm er gewählt wurde, anschließend eine neue Partei gründet, eine neue Fraktion bildet und trotzdem unverändert weiterregieren möchte, muss eine sehr grundsätzliche Frage aushalten:

Gilt der ursprüngliche Wählerauftrag wirklich automatisch für das neue politische Etikett weiter?

Zumal der Konflikt eigentlich auf einem Sonderparteitag ausgetragen werden sollte. Dieser für den 6. September geplante Parteitag wurde nach den massenhaften Austritten abgesagt.

Die Basis sollte diskutieren.

Dann ging ein Großteil der Führung.

Jetzt bleibt die Regierung.

Das mag parlamentarisch zulässig sein.

Politisch sauber wirkt es nicht.

Das Problem heißt Glaubwürdigkeit

Genau solche Vorgänge sind Wasser auf die Mühlen all jener, die seit Jahren behaupten, zwischen Wahlversprechen und politischem Alltag liege ein ganzer Ozean.

Denn was sieht der Bürger?

Parteien werden gegründet.

Parteien zerbrechen.

Politiker wechseln das Parteibuch.

Fraktionen ändern ihren Namen.

Koalitionen bleiben bestehen.

Minister bleiben Minister.

Abgeordnete bleiben Abgeordnete.

Nur der Wähler steht daneben und darf sich fragen, was sein Kreuz vom Wahltag eigentlich noch bedeutet.

Und dann wundert sich die Politik über Politikverdrossenheit?

Thüringen sollte Sachsen-Anhalt sehr genau anschauen

Das Ergebnis von Sachsen-Anhalt fällt nicht vom Himmel.

Es ist die Quittung für einen Vertrauensverlust, der sich über Jahre aufgebaut hat.

Das heißt ausdrücklich nicht, dass jeder AfD-Wähler sämtliche Positionen dieser Partei unterstützt. Wahlen sind längst auch Protestabstimmungen. Menschen wählen nicht nur für etwas. Sie wählen zunehmend gegen etwas.

Gegen das Gefühl, nicht gehört zu werden.

Gegen gebrochene Versprechen.

Gegen politische Sprachregelungen.

Gegen Bürokratie.

Gegen eine Politik, deren Alltagsergebnisse sie nicht mehr überzeugen.

Und gegen Parteien, die nach einer Niederlage zuerst darüber reden, wie man den Sieger verhindern kann, bevor sie darüber reden, warum ihnen die eigenen Wähler davongelaufen sind.

Das ist der eigentliche Sprengstoff dieses Ergebnisses.

Eine Demokratie muss auch unbequeme Wahlergebnisse aushalten

Wer Demokratie ernst nimmt, muss weder die AfD

mögen noch ihre Politik unterstützen.

Aber er muss akzeptieren, dass ihre Stimmen genauso aus freien, geheimen und demokratischen Wahlen stammen wie die Stimmen für CDU, SPD, Grüne, Linke oder BSW.

Fast 44 Prozent lassen sich nicht wegmoderieren.

Nicht weg demonstrieren.

Nicht wegmoralisieren.

Und auf Dauer vermutlich auch nicht durch immer kompliziertere Bündnisse aller übrigen Parteien politisch neutralisieren.

Denn wenn Bürger nach jeder Wahl erleben, dass sich sämtliche unterlegenen Parteien zusammenschließen, nur damit die stärkste politische Kraft keinen Einfluss bekommt, wird irgendwann die Frage aufkommen, was man eigentlich noch wählen muss, damit sich tatsächlich etwas verändert.

Diese Frage sollte Demokratinnen und Demokraten

aller Parteien beschäftigen.

Wer die AfD kleiner machen will, muss endlich besser regieren

Vielleicht ist die Antwort viel banaler, als es all die Strategen in Berlin und Erfurt wahrhaben wollen.

Wer die AfD schwächen möchte, sollte nicht zuerst deren Wähler erziehen.

Er sollte ihnen Gründe geben, wieder jemand anderen zu wählen.

Eine funktionierende Verwaltung.

Eine kontrollierte Migration.

Eine Wirtschaftspolitik, die Unternehmen im Land hält.

Bezahlbare Energie.

Eine Infrastruktur, auf die man sich verlassen kann.

Ein Sozialstaat, der hilft, aber Leistung und Eigenverantwortung nicht bestraft.

Eine Politik, die auch einmal einen Fehler zugibt.

Und Politiker, die nach einer verlorenen Wahl nicht erklären, weshalb eigentlich die Bürger falsch entschieden haben.

So gewinnt man Vertrauen zurück.

Nicht mit immer neuen Etiketten.

Nicht mit taktischen Manövern.

Nicht mit moralischer Überhöhung.

Und schon gar nicht mit dem ewigen „Weiter so“.

Die Warnung aus Sachsen-Anhalt

Sachsen-Anhalt ist deshalb mehr als ein spektakuläres

Wahlergebnis.

Es ist eine Warnung.

An CDU und SPD.

An Grüne und Linke.

An die Bundesregierung.

Und ganz besonders an die politische Klasse in Thüringen.

Wer glaubt, der Bürger werde sich auf Dauer damit zufriedengeben, alle paar Jahre sein Kreuz zu machen und anschließend zuzusehen, wie Parteien, Fraktionen und Bündnisse daraus etwas völlig anderes konstruieren, unterschätzt die Stimmung im Land gewaltig.

Die Menschen wollen nicht die perfekte Talkshow.

Sie wollen keine neuen politischen Kunstbegriffe.

Und ihnen ist auch ziemlich egal, welche Farbe eine Koalition nach irgendeiner Frucht trägt.

Sie wollen Ergebnisse.

Sie wollen ernst genommen werden.

Und viele wollen inzwischen vor allem eines:

Veränderung.

Wer diesen Wunsch weiterhin ignoriert, sollte sich bei der nächsten Wahl nicht erschrocken die Augen reiben.

Denn Sachsen-Anhalt hat gezeigt, wohin ein dauerhaftes „Weiter so“ führen kann.

Und Thüringen liefert gerade Anschauungsunterricht dafür, warum immer mehr Menschen sagen:

So jedenfalls nicht mehr.



Messerattacke nach nächtlichem Streit

32-Jähriger schwer verletzt – Kriminalpolizei ermittelt

Hildburghausen. Ein zunächst verbaler Streit zwischen mehreren Personen ist in der Nacht zum Sonntag in der Unteren Allee in Hildburghausen eskaliert. Bei der Auseinandersetzung gegen 2 Uhr wurden zwei Männer verletzt, einer von ihnen schwer.

Nach Angaben der Polizei waren mehrere Personen im Alter zwischen 20 und 32 Jahren an dem Streit beteiligt. Dabei soll ein 22-Jähriger

zunächst mit einem Baseballschläger bedroht worden sein. Daraufhin zog der junge Mann ein kleines Messer und verletzte einen 31-Jährigen.

Als ein 32-Jähriger dazwischengehen wollte, wurde auch er mehrfach mit dem Messer getroffen. Anschließend soll der 31-Jährige auf den 22-Jährigen eingeschlagen haben. Kurze Zeit später trennten sich die Beteiligten und flüchteten vom Tatort.

Umfangreiche Ermitt-

lungen der Polizei führten schließlich zu den Wohnungen der Beteiligten. Der 22-Jährige wurde vorläufig festgenommen. Der 32-Jährige musste mit schweren Verletzungen ins Krankenhaus gebracht werden. Auch der 31-Jährige wurde wegen seiner Schnittverletzung im Klinikum behandelt.

Die Kriminalpolizei hat die weiteren Ermittlungen übernommen. Diese dauern derzeit an.

Unsere Empfehlungen der Woche:

Kartoffelglück ganz edel

Federleichter Kartoffelschnee, cremiger Sauerrahm und feiner Kaviar – mit Liebstöckelöl von Kraidlzeig wird aus der einfachen Knolle ein kleiner Sterneküchen-Moment



Ein Hauch von Sterneküche: Luftiger Kartoffelschnee trifft Kaviar und Kraidlzeig Liebstöckelöl. Foto: Kraidlzeig

Kartoffeln können bodenständig – aber auch überraschend elegant. Bei diesem Rezept werden heiße, mehligkochende Kartoffeln direkt durch die Kartoffelpresse gedrückt. So entsteht ein wunderbar luftiger Kartoffelschnee, der beinahe auf der Zunge zergeht.

Dazu gesellen sich kühler Sauerrahm mit einem Hauch Zitrone und feiner Kaviar. Den besonderen aromatischen Akzent setzt Liebstöckelöl von Kraidlzeig: Seine intensive Kräuternote mit einem Hauch von Sellerie passt wunderbar zum milden Kartoffelgeschmack. Wer es etwas feiner möchte, kann alternativ Schnittlauchöl von Kraidlzeig verwenden.

Das Ergebnis sieht nach großer Küche aus, ist aber er-

staunlich unkompliziert. Ob als elegante Vorspeise, kleiner Zwischengang oder raffinierte

Beilage zu Fisch und Jakobsmuscheln – dieser Kartoffelschnee macht auch zu besonderen Anlässen Eindruck. Gerade das Spiel der Gegensätze macht dieses Gericht so besonders: warmer, samtiger Kartoffelschnee trifft auf kühlen Sauerrahm, die feine Salzigkeit des Kaviars auf das kräftige Kräuteraroma des Kraidlzeig Liebstöckelöls. So wird aus wenigen, eigentlich einfachen Zutaten eine außergewöhnliche Komposition, die auf dem Teller elegant aussieht und dennoch wunderbar

- vertraut schmeckt.
- Zutaten für 2 Portionen:**
- 500 g mehligkochende Kartoffeln
 - Salz
 - 150 g Sauerrahm
 - 1 Spritzer Zitronensaft
 - frisch gemahlener Pfeffer
 - 2–3 TL Kraidlzeig Liebstöckelöl, alternativ Schnittlauchöl
 - 2 EL Kaviar, z. B. Forellen- oder Störkaviar
 - optional etwas frischer Schnittlauch



Zubereitung:
Kartoffeln mit Schale in Salzwasser etwa 20 Minuten weich kochen. Abgießen, kurz ausdampfen lassen und noch heiß schälen. Sauerrahm mit Zitronensaft, Salz und Pfeffer glatt rühren.
Die heißen Kartoffeln direkt durch eine Kartoffelpresse auf die Teller drücken. Wichtig: Nicht verrühren oder andrücken, damit die federleichte Struktur erhalten bleibt.

Sauerrahm vorsichtig auf dem Kartoffelschnee verteilen und mit Kaviar krönen. Zum Schluss mit Kraidlzeig Liebstöckelöl beträufeln und nach Wunsch mit frischem Schnittlauch garnieren.
Extra-Tipp: Das Liebstöckelöl erst unmittelbar vor dem Servieren darübergeben – so kommt sein frisches Kräutearoma besonders schön zur Geltung.

AGRAR GmbH Streufdorf

Steinfelder Straße 2

Telefon: (03 68 75) 6 19 19

Der Metzgermeister empfiehlt: Angebot vom 15.09. bis 19.09.2026

• Käsewiener	100 g	1,32 €
• Lachsschinken	100 g	1,95 €
• Rinderringel	100 g	1,84 €
• Rollbraten	100 g	1,26 €
• Kotelett	100 g	0,86 €

Mittwoch in Streufdorf, Donnerstag in Hildburghausen Rostbratwurst.

Fleisch- und Wurstspezialitäten aus eigener Herstellung.

Angebot der Woche

07.09. – 12.09.2026

FLEISCH:

Schweinefilet	100g	1,09 €
Lachsbraten vom Schwein	100g	0,85 €
Eisbein	100g	0,55 €

HOCHGENUSS AUF DEM GRILL...

Popeye-Bratwurst	100g	1,25 €
Filetspieß	100g	1,44 €
Fleischkäse	100g	1,10 €

HAUSGEMACHT:

Bauerntopf im Glas	Stück	4,15 €
Knoblauch-Knacker	100g	1,45 €

FREITAGSKRACHER

Rinderhack	100g	1,11 €
------------	------	--------

Unsere Filialen:

Stammfiliale	Norma-Markt	Filiale am Lidl	Filiale in	Landmarkt
Römhild	Hildburghausen	Schleusingen	Heldburg	Schackendorf
036948 85727	03685 404114	036841 557875	036871 317592	03685 6879132

FLEISCHEREI STEINER

Genuss aus dem Thüringer Land

Inh. Mirko Steiner: Am Frohnberg 11 (Gewerbegebiet) • 98646 Adelhausen

Telefon: (0 36 85) 40 52 63 • Fax: (0 36 85) 40 52 64

WWW.FLEISCHEREI-STEINER.DE

Angebot 38. KW vom 15.09. bis 19.09.2026

dicke Rippchen (Schwein), ohne Knorpel	100 g	1,04 €
Eisbein Vorderhaxe (Schwein), auch gepökelt	100 g	0,56 €
Leberknödel (Hausmarke)	100 g	1,19 €
Räucherbauch (Schwein), mager, ohne Knorpel	100 g	1,39 €
Bierwurst, auch als Portionswürstchen	100 g	1,69 €

Mittwoch - Spint (Wellfleisch) von 9.30 bis 11.30 Uhr

Donnerstag - frische Pferdeboulette mit Soße

Öffnungszeiten: Di. - Fr.: 8 - 18 Uhr • Sa.: 8 - 12 Uhr

Erlesenes

Genuss // Geschenke // Lieblingsstücke

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9 - 17 Uhr

Telefon: 0 36 85 / 79 36 0, erlesenes.info

Untere Marktstr. 17, 98646 Hildburghausen

WEIN AUS ERFURT.

Mit Liebe gemacht.

Für unsere Region.

Weingut Gloria aus Erfurt steht für ehrlichen Wein – gewachsen mit Hingabe, gepflegt mit Sorgfalt und vinifiziert mit echter Handarbeit.

Keine Massenware. Sondern Charakter im Glas. Entdecken Sie Weine, die Erfurt schmecken lassen.

AUS ERFURT Gewachsen in Erfurt – geprägt von Boden und Klima.

MIT LEIDENSCHAFT Sorgfältig gepflegt, mit Hand gelesen und schonend ausgebaut.

FÜR BESONDERE MOMENTE Ob zum Genießen oder Verschenken – ein Stück Erfurt.

REGIONAL. AUTHENTISCH. EINZIGARTIG.

Exklusiv erhältlich im Erlesenes-Laden Hildburghausen!

Vier Tage Kirmesfieber in Linden!

Tradition, Tanz und ganz viel Lebensfreude

Linden. Wenn Musik durchs Dorf klingt, Freunde und Familien zusammenkommen und der Saal zum Mittelpunkt des Geschehens wird, dann ist wieder Kirmeszeit in Linden. Vom 10. bis 13. September 2026 lädt das Dorf zu vier Tagen voller Tradition, Geselligkeit, guter Musik und echter Kirmesstimmung ein. Unter dem Motto „Tradition – Gemeinschaft – Lebensfreude“ wartet ein abwechslungsreiches Programm auf die Besucher.

Auftakt mit Kirmesessen und Musik

Los geht es bereits am Donnerstag, 10. September. Um 18 Uhr heißt es Ansaufen und Kirmesessen im Saal. Für die musikalische Begleitung sorgen die Heldburger Wirtshausmusikanten. Der Eintritt ist frei – beste Voraussetzung

gen also, um gemeinsam in ein langes Kirmeswochenende zu starten.

Freitag wird getanzt

Der Freitag beginnt um 18 Uhr mit dem Kirmesgottesdienst, bevor um 19 Uhr die traditionellen Sprüche im Saal auf dem Programm stehen. Spätestens ab 20 Uhr dürfte dann kaum noch jemand lange sitzen bleiben: Beim Kirmestanz mit Feierfox wird ausgelassen gefeiert. Um Mitternacht folgt der Showtanz, und wer danach noch nicht genug hat, kann ab 2 Uhr bei „Aftershow Beatz“ in der Bar weiterfeiern.

Ständchen durchs Dorf und lange Partynacht

Am Samstag klingelt der Wecker für die Kirmesgesellschaft früh: Bereits um 8 Uhr ziehen die Kirmesleute ge-

meinsam mit Fuba zum traditionellen Ständchen durchs Dorf. Am Abend geht es dann wieder in den Saal. Ab 20 Uhr steigt der Kirmestanz mit Logo, ehe um Mitternacht erneut ein Showtanz wartet. Auch die Samstagnacht darf bei „Aftershow Beatz“ bis in die frühen Morgenstunden ausklingen.

Sonntag gehört der ganzen Familie

Etwas gemütlicher, aber nicht weniger gesellig wird es am Sonntag. Ab 10 Uhr beginnt der Frühschoppen mit Fuba, um 12 Uhr wird zum Mittagstisch eingeladen. Ein besonderer Höhepunkt folgt um 14 Uhr mit der traditionellen Kirmespredigt.

Ab 15 Uhr dürfen sich schließlich besonders die kleinen Kirmesfreunde freuen: Beim Kindertanz mit DJ Relaxx

kann getanzt, gelacht und gefeiert werden. Dazu gibt es Kaffee und Kuchen. Auch am Sonntag ist der Eintritt frei.

Gemeinsam feiern, gemeinsam Tradition bewahren

Vier Tage lang steht Linden ganz im Zeichen der Kirmes. Dabei geht es längst nicht nur ums Tanzen und Feiern. Es geht um Begegnungen, um Gemeinschaft und um eine Tradition, die Menschen zusammenbringt. Gute Musik, leckere Speisen, fröhliche Stunden und viele vertraute Gesichter machen das Wochenende zu etwas Besonderem.

Also: Freunde zusammenrücken, gute Laune einpacken und auf nach Linden – denn vom 10. bis 13. September heißt es wieder: Auf zur Kirmes!

32. NORDBAYERISCHER KUNSTHANDWERKER-MARKT



IN BAD KÖNIGSHOFEN

SA., 12. SEPT. UND SO., 13. SEPT. 2026
JEWELS VON 10.00 - 18.00 UHR

An bis zu 100 Marktständen wird selbstgefertigtes Kunsthandwerk aus nahezu allen Bereichen zum Verkauf angeboten. Viele Kunsthandwerker führen ihr Handwerk vor! In der Altstadt sowie dem Kurpark erwartet Sie ein umfangreiches Rahmenprogramm mit Musik, Tanz und Kleinkunst. Die örtliche Gastronomie sorgt für Ihr leibliches Wohl. Ein Bauernmarkt, Tag der offenen Tür im Museum und in der vhs sowie spezielle Angebote für Kinder runden das Programm ab.

www.kunsthandwerkerseite.de

Kirmes LINDEN

Tradition Gemeinschaft Lebensfreude

10. – 13. SEP

Wir feiern in Linden!

Auf zur Kirmes!

Tag	Uhr	Programm
10. SEP DONNERSTAG	18 Uhr	Ansaufen & Kirmesessen im Saal mit den Heldburger Wirtshausmusikanten
	EINTRITT FREI	
11. SEP FREITAG	18 Uhr	Kirmesgottesdienst
	19 Uhr	Sprüche im Saal
	20 Uhr	Kirmestanz mit Feierfox
	24 Uhr	Showtanz
	02 Uhr	Aftershow Beatz in der Bar
12. SEP SAMSTAG	08 Uhr	Ständchen im Dorf mit Fuba
	20 Uhr	Kirmestanz mit Logo
	24 Uhr	Showtanz
	02 Uhr	Aftershow Beatz in der Bar
13. SEP SONNTAG	10 Uhr	Frühshoppen mit Fuba
	12 Uhr	Mittagstisch
	14 Uhr	Kirmespredigt
	15 Uhr	Kindertanz mit DJ Relaxx bei Kaffee & Kuchen
	EINTRITT FREI	

GUTE MUSIK • LECKERE SPEISEN • TOLLE GESELLSCHAFT • KIRMESFEELING PUR

ELEKTROMAI

kompetent erfahrung zuverlässig

Wir wünschen allen Gästen viel Spaß und gute Unterhaltung zur Kirmes.

André Mai · Lindener Dorfstraße 17 · 98646 Straufhain
Tel. 036875 69526 · elektromailinden@aol.com
www.Elektro-Mai-Linden.de

ZB ZÖLLER LEITUNGSBAU

Horizontalbohrungen in allen Bodenklassen • grabenloses Bohrverfahren bis 200 m • Tiefbauarbeiten • Verlegung von Leitungen jeglicher Art • Herstellung der verschiedenen Oberflächenstrukturen • Störungsservice • Vermietung von Baugeräten • Transportleistungen (LKW mit Tieflader bis 40 t)

Matthias Zöller
Mönchshof 10
98630 Römhild
Telefon: 036948 / 826400 • Mobil: 0172 / 7818677
E-Mail: info@z-lb.de • Internet: www.z-lb.de

Lang & Neundorf

Heizung - Lüftung - Sanitär GmbH

Roter Hügel 9
98646 Hildburghausen
Tel. 036 85 / 70 97 67
Fax 036 85 / 70 94 92
info@lang-neundorf.de
www.lang-neundorf.de

Allen Mitwirkenden und Gästen der Kirmes wünschen wir viel Spaß und gute Unterhaltung in Linden.

Jana Elsner

- Friseur
- Kosmetik
- med. Fußpflege

Lindener Dorfstraße 58 • 98646 Straufhain
Telefon: 03 68 75 / 50 97 74 • Mobil: 0170 / 28 03 345

KFZ & KAROSSERIEBAU MEISTERBETRIEB
LACKIERFACHBETRIEB
UNGLAUB & FISCHER GBR

WIR SUCHEN VERSTÄRKUNG

LACKIERER (m/w/d)

ab sofort zur Festeinstellung + Wechselprämie

Lindener Dorfstr. 77, 98646 Straufhain
Tel.: 03 68 75 - 79 39 00 - Mail: unglaub-fischer-gbr@gmx.de

Kleinanzeigen

Bekanntschaften

Er, Mitte 40, groß, schlank und gebildet, sucht eine liebe Sie für einen gemeinsamen Neuanfang. Trau dich und schreib mir – ich freue mich auf deine Nachricht! E-Mail: timesurfer24@freenet.de

Rentner sucht reife Sie für gelegentliche, diskrete und erotische Treffen. ☎ 0177/6321927.

Er, 62 Jahre, sucht eine einfache, liebevolle Frau, die sich nach Liebe und Treue sehnt. Ich mag Haus, Garten, Tiere und entspannte gemeinsame Tage. Fühlst du dich angesprochen? Dann freue ich mich auf deine Zuschrift. Chiffre: 2038

Fahrzeuge / Zubehör

Dacia Sandero oder Fiat 500 gesucht. Angebote bitte unter ☎ 0151/51906950.

Honda Rebel zu verkaufen. Sehr guter Zustand, neue Batterie, abgemeldet und ohne TÜV. Preis: VB. ☎ 0151/29626443.

Opel Adam 1.4, 87 PS, zu verkaufen. EZ 02/2015, 98.450 km, ABS, 17"-Alufelgen, elektrische Fensterheber, USB/MP3, Bordcomputer, ESP, Reifendruckkontrollsystem u. v. m. TÜV bis 08/2027, technisch guter Zustand. Preis: 5.100 € VB. ☎ 0160/93401697.

Immobilien

2-Familien-Haus in Streufdorf wegen Todesfalls zu verkaufen. Mit Hof, Nebengebäuden und großem Garten. Weitere Infos bei eBay Kleinanzeigen oder unter ☎ 0176/47700658.

Kaufgesuche

Sammler sucht Schallplatten aus den Bereichen Rock, Metal, Punk, Hip-Hop, Reggae, Soul, Jazz, Funk und Electronic. ☎ 0155/60831052.

Musiker sucht Saxophon, Akkordeon, E-Bass, Gitarren, Blasinstrumente, Celli, Geigen u. v. m., auch reparaturbedürftig. ☎ 0155/60831052.

Suche alte Celli, Geigen und Bratschen, auch reparaturbedürftig, sowie Kontrabässe, Saxophone, E-Gitarren und E-Bässe. ☎ 0157/54847634.

Kaufe altes Spielzeug, Orden, Abzeichen aus 1. und 2. Weltkrieg, Uniformen, alte Leinenwäsche, DDR-Auszeichnungen, Zeiss-Lupen, Ferngläser, Mosaik – auch komplette Nachlässe. ☎ 0171/4375061, Fa. Baddack.

Motorkettensägen ob alt od. defekt, bitte alles anbieten. ☎ 0170/4816157.

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
☎ 03944/36160, www.wm-aw.de/Fa.

PKW Ankauf/Export
Tel.: 0160 / 94 16 68 97
u. 0 36 86 / 61 61 56
BEEZ's KFZ-Handel
SOFORT-BARGELD
Auch Unfall- & Motorschaden

Stellenangebot

Fahrer (m/w/d) gesucht! Firma RudikARd Auto sucht einen Fahrer (Führerscheinklasse BE) für Autotransporte innerhalb Deutschlands. Beschäftigung auf Minijob- oder Teilzeitbasis, Bezahlung nach Stundenlohn. Interesse? ☎ 0174/4411175.

Kaufgesuche

WIR KAUFEN IHR FAHRZEUG!
FAIR EINFACH SCHNELL
Ob PKW, WOHNMOBIL, TRANSPORTER, KLEINBUS, GELÄNDEWAGEN oder OLDTIMER –
WIR ZAHLEN FAIRE PREISE!
KFZ-HANDEL FRANK KORN
☎ 09561 / 30000

Landwirtschaft

Stroh in kleinen Bündeln zu verkaufen. Anlieferung möglich. ☎ 0162/2008794.

Unterricht

Schlechte Noten? WMK-Lernhilfe bietet Nachhilfe in Mathe, Latein, Physik, Englisch u. v. m. Beratung unter ☎ 03685/704296.

Verkäufe

Knaus Tabbert Wohnwagen zu verkaufen, Bj. 2006, komplette Ausstattung mit Solaranlage und Markise, TÜV bis 07/2027, bester Zustand. Preis: VB. ☎ 0157/82696991.

Thule-Fahrradanhänger für 2 Fahrräder zu verkaufen. Preis: 400 € VB. ☎ 0151/52528376.

Abriecht- und Hobelmaschine zu verkaufen, noch originalverpackt. Preis: 200 € VB. ☎ 0151/52528376.

Vermietung

Schicke 3-Raum-Wohnung in Meiningen, Landsberger Straße, ab sofort provisionsfrei zu vermieten. Ca. 61 m², Kaltmiete 360 € zzgl. Nebenkosten. ☎ 036841/40033.

Verschiedenes

Schnell und besenrein – Haushaltsauflösungen und Entrümpelungen. Fa. Baddack ☎ 0171 4375061.

Attraktive Christine, 60 Jahre: Mir fehlt der Kuss am Morgen und ein liebevoller Partner an meiner Seite. Ich bin eine sehr zärtliche, humorvolle und aufgeschlossene Frau mit Herz. Hast du Lust, mich kennenzulernen? Dann melde dich! Über PV, Tel.: 0170/4432364.

Liebevolle Kerstin, 46 Jahre, mit schöner, vollbusiger Figur und langem Haar, möchte dich verzaubern. Ich bin nicht ortsgebunden und habe eine kleine Wohnung. Gerne möchte ich dich verwöhnen und mit dir gemeinsam unsere Zukunft erleben. Bitte melde dich – ich freue mich schon sehr! Über PV, Tel.: 0151/27186363, gerne auch per SMS.

Hi! Ich bin Martin, 46 Jahre, geerdeter Steinbock und von Beruf Elektromeister. Bei mir stimmen die Werte: Zuverlässigkeit, Bodenständigkeit und ein ehrliches Wort sind mir genauso wichtig wie gemeinsames Lachen und Zeit für die schönen Dinge des Lebens. Ich freue mich sehr auf ein Treffen mit dir! Über PV, Tel.: 0152/59704747.

Attraktive, schlanke und sportliche Julia, 37 Jahre. Ich reise gerne und möchte noch viel von der Welt sehen – aber nicht mehr allein! Sei mein Gegenstück und lass uns gemeinsam wunderschöne Erinnerungen schaffen. Ich erwarte dich mit meiner offenen und warmherzigen Art. Trau dich und melde dich! Über PV, Tel.: 0179/6823019.

Jetzt finden oder inserieren!

Holzpellets
Holzbriketts · Kaminholz · Anzündholz
infire
ZEHNER ENERGIE
Wir tanken Sie auf.
97631 Bad Königshofen · Bahnhofstraße 14
☎ 097 61 / 91 10 15 · www.infire-energie.de
www.infire-energie.de

Empfehlung

NICHT VERGESSEN, einlösen!
Hildburghäuser Werbering-Gutscheine nur noch kurze Zeit gültig!
Jetzt einlösen – bevor es zu spät ist!

Bei uns können Sie Ihre Hildburghäuser Werbering-Gutscheine einlösen:

expert HILDBURGHÄUSEN Römhilder Straße 13 98646 Hildburghausen ÖFFNUNGSZEITEN: Montag – Freitag 9.00 – 18.00 Uhr Samstag 9.00 – 12.00 Uhr	hagebaumarkt ESCHENBACH. ZUSAMMEN GEHT DAS. Häselriether Straße 9 98646 Hildburghausen ÖFFNUNGSZEITEN: Montag – Freitag 8.30 – 18.00 Uhr Samstag 8.30 – 16.00 Uhr	Erlesenes Südthüringer Rundschau Untere Marktstraße 17 98646 Hildburghausen ÖFFNUNGSZEITEN: Montag – Freitag 9.00 – 17.00 Uhr
--	---	--

Danke, dass Sie unsere Region stärken!
REGIONAL SHOPPEN. VOR ORT PROFITIEREN.

Tierbestattungen mit Herz

Knoll
Wenn Tiere die Seite wechseln.
Abholung
Mit Blumen und geschmücktem Korb betten wir dein Tier in Geborgenheit bei der Abholung mit unserem Tierbestatterfahrzeug.
Heimführung und Erinnerung
Mit Pfotenabdrücken, digitalen Fotos, etwas Fellhaaren und der Kremierungsurkunde kommt dein Tier in seiner Urne nach Hause.
Aufbahrung und Abschied
Zeit für dich und dein Tier. Letzte Berührungen im Zwiegespräch. Hör' auf dein Herz und bewahre dir die Verbundenheit.
Erinnerung
Auf Wunsch fertigen wir dazu besondere Erinnerungsstücke mit Laser- und Gravurtechnik wie z.B. Schmuck oder Gipsabdrücke.
KNOLL Tierbestattungen / KNOLL Bestattungen • Untere Marktstr. 18 • Hildburghausen • Tel. 03685 – 700 112

Ihre private Kleinanzeige - **ab 4,50 €** **sind Sie dabei!**
Anzeigenschluß: Montag, 12 Uhr

Eine Anzeige in der „Südthüringer Rundschau“ (verteilte Auflage 20.000) kostet Sie für die ersten 3 Zeilen nur 4,50 €, jede weitere Zeile 1,50 €.
(Immobilienanzeigen, Vermietung und Verpachtungen werden als geschäftliche Anzeigen berechnet)

privat inkl. MwSt.	geschäftl. zzgl. MwSt.
Mindestgröße 3 Zeilen	
4,50 €	6,00 €
6,00 €	8,00 €
7,50 €	10,00 €
9,00 €	12,00 €
10,50 €	14,00 €

PRO BUCHSTABE, WORTZWISCHENRAUM UND SATZZEICHEN EIN FELD BENUTZEN!
Bei Anzeigen unter Chiffre kommen zum Anzeigenpreis ☐ 2,50 € bei Abholung ☐ 5,- € bei Zusendung hinzu.
(Preise für Veröffentlichung in überregionalen Zeitungen auf Anfrage)

Den Coupon ausfüllen (mit Angabe der BLZ und Kontonummer) und per Fax oder per Post schicken an: Südthüringer Rundschau, Untere Marktstr. 17, 98646 Hildburghausen, Fax: (03685) 7936-20, E-Mail: buero@suedthueringer-rundschau.de, Tel.: (03685) 7936-0 oder geben Sie ihn im Büro der Südthüringer Rundschau ab und bezahlen BAR von Montag bis Freitag: 9 bis 17 Uhr Anzeigenschluß: Montag, 12 Uhr

Name, Vorname: _____
Anschrift: _____
Buchen Sie den Rechnungsbetrag bitte ab:
Bank: _____
BLZ: _____
Kto.-Nr.: _____
Erscheinungstag: _____ ☐ Bar bezahlt
Bitte veröffentlichen Sie meine Kleinanzeige in der Rubrik: _____

Der Leser hat das Wort!

Über Waldbrände,

deren Ursachen und die Warnungen vor dem Klimawandel

Brunnen Fehrenbach –

vielleicht mehr Weitsicht, als man zunächst denkt?

Leserbrief. Bin ich in meinem ersten Leserbrief vom 19. August 2026 (Ausgabe Nr. 34) über das Thema Waldbrände und deren Ursachen noch recht allgemein geblieben, werde ich jetzt deutlicher. Hat sich doch der Bundeskanzler nach seinem Sommerurlaub umgehend in das Waldbrandgebiet „Hürtgenwald“ in NRW begeben, um dort gemeinsam mit dem Landrat Ralf Nolten (CDU) den Einsatzkräften zu danken. Wie könnte es anders sein, hat der Bundeskanzler

mit scharfen Worten den Klimawandel als Ursache für die Waldbrände benannt.

Nun wurde bekannt, dass genau für die 200 Hektar abgebrannte Waldfläche des ca. 5.000 Hektar großen Hürtgenwaldes ein Planfeststellungsverfahren für die Errichtung von über 200 Meter hohen Windrädern existiert. Man muss schon sehr naiv sein, um in dem Zusammenhang von einem Zufall zu reden.

Können Sie sich noch an den großen Waldbrand 2025

auf den Saalfelder Höhen bei Reichmannsdorf erinnern? Die Ursache wurde nie endgültig geklärt, und selbst offizielle Stellen sprechen von möglicher Brandstiftung. Ganz zufälligerweise wurde das Gebiet als Vorranggebiet für Windkraftanlagen „W 57“ ausgewiesen. Was der Borkenkäfer nicht geschafft hat, sollen nun die Waldbrände erledigen.

Seid wachsam!

Veit Sittig
Frauenwald

Leserbrief. Zunächst einmal ein Dank an die Verantwortlichen: Nach über fünf Jahren ist am Brunnen in Fehrenbach tatsächlich etwas geschehen. Das sollte man bei aller Kritik auch anerkennen.

Über Geschmack und Design lässt sich bekanntlich streiten. Ob ein Terrakotta-Brunnen dieser Art, der eher mediterran als regionaltypisch für den Thüringer Wald wirkt, die passende Wahl für Fehrenbach ist, darf jeder für sich selbst beurteilen.

Vielleicht steckt dahinter aber sogar mehr Weitsicht, als man zunächst vermutet.

Der für das Objekt verantwortliche Gemeinderat der Freien Wähler aus Fehrenbach hat mit der Wahl eines solchen Brunnens möglicherweise die klimatische Entwicklung unserer Region bereits berücksichtigt. Schließlich sind

Terrakotta und ein über Monate strenger Thüringer Winter nicht unbedingt die naheliegendste Kombination.

Genau an dieses vorausschauende Denken sollten sich die Freien Wähler bei der anstehenden Abstimmung über die geplante „Schneefabrik“ in Heubach erinnern.

Die klimatische Entwicklung lässt sich schließlich nicht je nach Projekt unterschiedlich bewerten. Wenn Frosttage deutlich zurückgehen und die Winter milder sowie unbeständiger werden, muss diese Entwicklung auch bei einer Investition berücksichtigt werden, deren Zweck ausgerechnet darin besteht, einen Winterbetrieb künstlich abzusichern.

Gegen Investitionen in den Tourismus ist ausdrücklich nichts einzuwenden – ganz im Gegenteil. Würden entsprechende Steuergelder konse-

quent in Ganzjahresangebote, Infrastruktur und einen modernen, nachhaltigen Tourismus investiert, könnte davon die gesamte Gemeinde mit ihren Gastgebern, Gastronomen und Einwohnern profitieren.

Kritisch wird es dort, wo mit erheblichen öffentlichen Mitteln versucht wird, einen zunehmend unsicheren Winterbetrieb künstlich zu verlängern und der wirtschaftliche Nutzen am Ende hauptsächlich bei einzelnen Betreibern landet.

Vielleicht weist uns der neue Terrakotta-Brunnen in Fehrenbach deshalb unbeabsichtigt bereits in die richtige Richtung: Die Zukunft des Tourismus sollte sich am Klima von morgen orientieren – statt mit Steuergeld den Winter von gestern künstlich herstellen zu wollen.

Ellen König
Fehrenbach

Leserbrief. Versagen – so ist die Situation, die dieses Land beherrscht. Die Institutionen, die dieses Land und seine Demokratie schützen sollen, befinden sich im großen Versagen: Gerichte, Politik und ihre Vertreter, die dieses Land führen, Gewerkschaften und ihre Bosse, Kartellamt, Bundeswehr – eigentlich alle, die dieses Land steuern und Aufgaben für das Land und seine Bürger wahrnehmen sollen! Die Medien insbesondere und ihre Hauptvertreter. Der Verfassungsschutz. Die Banken!

Sie alle scheinen einer großen Maschinerie anzugehören, die, man kann es nicht anders sagen, Interessen vertritt, die nicht, wie es am Reichstagsgebäude steht, zum Wohle des deutschen Volkes, sondern auf Gewinnmaximierung auf Teu-

fel komm raus und auf andere Mächte ausgerichtet sind, nur nicht auf das eigene Volk.

Akten werden geschreddert, um die Möglichkeit zu verhindern, herauszufinden, was wirklich hinter den Kulissen abläuft! Interessiert es uns nicht, dass unsere Regierung sich hinter Geheimhaltung, Datenschutz oder sonst etwas verstecken kann, während diese Herren ihre Deals durchziehen? Maskendeals, Cum-Ex, Maut-Skandal, Postenvergabe wie bei Baerbock für die Vereinten Nationen und, und, und!

Werden wir wirklich von Idioten regiert? Ich denke, alle diese Leute haben einen Auftrag, welcher aber von den Bürgern so nicht akzeptiert werden kann. Wie kann es sein, dass einzelne Personen – fangen wir bei Scholz an – alleine Atomraketen für unser

Land bestellen können, jetzt ist es Merz? Welche Demokratie soll das sein? Wie kann es sein, dass Spahn Maskendeals über Milliarden von Euro alleine abschließen kann? In Spanien wurde der Minister, der Gleiches getan hat, für 19 Jahre in den Knast geschickt. Spahn wurde befördert, um jetzt auch noch zu fordern, Menschen, die eine andere Meinung haben, das Wahlrecht zu entziehen!

Für mich stellt sich bei all diesen Vorgängen die Frage: Wo sind die Gerichte, der Verfassungsschutz, der Staatsschutz, und warum haben diese Leute, bei denen jedes zweite Wort „Demokratie“ ist, so viel alleinige Macht?

Und jetzt, zum Schluss, fehlt Geld in den Kassen! Wer wird hier seiner Verantwortung nicht gerecht? Aber da

sind wir wieder beim Auftrag, dem Auftrag, hinauszuposaunen, die Rentenkassen seien leer (eine Lüge), das Gesundheitssystem kollabiere, um im gleichen Atemzug Gesetze zu erlassen, um uns weiter zu schröpfen! (Leistungen streichen, Witwenrente abschaffen, nicht aber für die Beamten, Tabaksteuer, Alkoholsteuer, Zahnersatz und, und, und.) In dieser Hinsicht, beim Erfindungsgeist, sind sie keine Idioten!

Und jetzt zu den Gewerk-

schaften, die ihrer Verantwortung seit Jahren nicht mehr gerecht werden. Hier ist dasselbe Klientel zu Hause wie in den Regierungsetagen, zu jeder Zusammenarbeit bereit und auch noch, wie jüngst, Vorschläge unterbreitend (Einzahlen in eine Betriebsrente).

All dieses Versagen von sogenannten Topleuten, woher sie auch immer kommen. Ich denke immer: Aus welchem Sack haben sie die rausgeholt? Verwandtschaft, Freunde, Verschwägerter – die Kinder

und Enkel sitzen schon drin. Ein einziges Kartell oder eine Mafia, die Deutschland regiert und immer weiter in den Abgrund führt!

Zum Schluss eine Empfehlung: Die Biografien von Helmut Kohl und Willy Brandt sich mal vornehmen, wenigstens ansatzweise darin lesen. Willy Brandt: „Die Politik soll sich zum Teufel scheren, wenn sie nicht das Leben der Menschen verbessert!“

Dieter Silen
Sonneberg

Die Erfurter Posten-Mafia

Wie die Wagenknecht-Sekte und die Thüringer Sesselkleber unsere Demokratie ausschlachten

Leserbrief. Das politische Thüringen erlebt das absolut jämmerliche und zugleich brandgefährliche Endspiel eines zutiefst verlogenen Polit-Theaters. Hier wird nichts mehr gestaltet – hier wird nur noch schamlos geraubt, betrogen und die eigene Tasche gefüllt. Der massenhafte Austritt der BSW-Führungsriege um Katja Wolf, Tilo Kummer und Steffen Schütz mit der anschließenden, perversen Blitzgründung des Rettungsbootes „Thüringen.Gerecht“ zieht den letzten Vorhang vor einer Schmutzkomödie weg, die von der ersten Sekunde an auf reinem Wählerbetrug aufgebaut war. Was uns diese Herrschaften als „staatspolitische Verantwortung“ verkaufen wollen, ist in Wahrheit eine moralische Bankrotterklärung sondergleichen und ein eiskalter Raubzug im Sumpf des politischen Opportunismus.

Auf der einen Seite entlarvt sich das Bündnis Sahra Wagenknecht endgültig als das, was hellwache Beobachter

schon immer in ihm sahen: eine von oben herab diktierte, paranoide und absolutistische Kadersekte. In diesem Berliner Kontrollkonstrukt zählen lokale Wahlergebnisse, demokratische Grundsätze und der explizite Wille der thüringischen Bevölkerung absolut gar nichts, sobald sie den egoistischen Allmachtsfantasien einer Sahra Wagenknecht im Weg stehen. Die von Anfang an hochgradig dubiose, sektenartig reglementierte Aufnahme von Mitgliedern und die handverlesenen Listenaufstellungen dienten niemals der demokratischen Mitbestimmung. Sie waren von vornherein ein reines Unterdrückungswerkzeug zur paranoiden Absicherung von absolutem Kadavergehorsam – ein krankes System, das nun folgerichtig krachend implodiert ist.

Doch die Gegenseite schlägt dem Fass den Boden aus. Was die thüringischen BSW-Abtrünnigen abziehen, ist das asozialste Spektakel, das dieser Landtag je gesehen hat. Hier

agieren schamlose Polit-Hopper, denen jede Überzeugung fehlt. Allen voran Katja Wolf und immer wieder Tilo Kummer verkörpern ein System des permanenten, chamäleonartigen Farbwechsels zur bloßen Machtsicherung: gestern noch jahrzehntelang im Schoß der Linkspartei gemästet, heute im BSW das Blaue vom Himmel versprochen und morgen unter der Fake-Flagge von „Thüringen.Gerecht“ die nächste Pfründe sichern.

Besonders im Fall des Umwelt- und Energieministers Tilo Kummer weicht jede politische Glaubwürdigkeit dem puren, ekelhaften Zynismus. Die Biografie dieses Mannes zieht sich wie ein einziger roter Faden des Opportunismus durch die Landesgeschichte. Wir reden hier von einem Mann, der einst als treuer Unteroffizier im berüchtigten Stasi-Wachregiment „Feliks Dzierzynski“ dem DDR-Unrechtsstaat diente. Später mutierte er zum Prototyp des völlig abgehobenen, arroganten und unfähigen Bür-

germeisters in Hildburghausen. Als überforderter Rathauschef ohne einen Funken Empathie oder politisches Geschick fuhr er die Stadt so radikal an die Wand, dass ihn die eigene Bevölkerung im Jahr 2023 voller Zorn per Bürgerentscheid aus dem Amt jagte. Jede normale Person würde sich nach so einer Schande in Grund und Boden schämen und aus der Öffentlichkeit zurückziehen. Nicht so ein geschulter Kader des alten Sicherheitsapparates: Kummer nutzte den fliegenden Wechsel auf Wagenknechts Ticket schamlos aus, um sich wieder nach oben zu zecken. Dass ausgerechnet dieser politisch unfähige Sesselkleber im Eilverfahren eine neue Phantom-Partei gründet, um seinen fetten Ministerposten im Kabinett von Mario Voigt im Sturm der Ereignisse zu retten, setzt dem Ganzen die Krone der Unverschämtheit auf.

Die Flucht dieser Minister und Abgeordneten in ihr neues, selbst erfundenes Scheinkonstrukt ist ein Akt nackter

Gier und Postensicherung, der jeglichen Respekt vor dem Volk vermissen lässt. Die Behauptung, man handle für das Wohl des Landes, ist eine widerliche Schutzbehauptung, um Luxus-Dienstwagen, Ministergehälter und üppige Abgeordnetendiäten zu retten. Kein einziger Thüringer hat jemals ein Kreuz für ein Phantom namens „Thüringen.Gerecht“ gemacht! Wolf, Kummer und Schütz wurden exklusiv als BSW-Alternative gewählt. Dass sie diese Mandate nun einfach wie kriminelles Beutegut in ein neues Gewand stecken und die alte Fraktion auflösen, um der Zahlungsunfähigkeit zu entgehen, ist parlamentarischer Etikettenschwindel der allerschlimmsten Sorte.

Am Ende bleibt ein vernichtendes Urteil für dieses Land: Moral und Anstand sind in der Erfurter Politik vollständig krepirt. Der Thüringer Wähler wird von diesen Figuren zum dummen Statisten degradiert, gefangen zwischen einer absolutistischen Berliner

Sekten-Zentrale und Erfurter Polit-Söldnern, denen das eigene Hemd, das dicke Gehalt und der Dienstwagen unendlich viel näher sind als das gegebene Wort vor der Wahl. Es ist ein System des totalen Verfalls, das die Demokratie zum reinen Selbstbedienungsladen für empathielose Berufspolitiker verkommen lässt.

Hans-Jürgen Rumm
ehemals Hildburghausen

Namentlich gekennzeichnete Leserbriefe sind persönliche Stimmen aus unserer Leserschaft – sie geben ausschließlich die Meinung der jeweiligen Autorin oder des Autors wider, nicht die der Redaktion. Wir vertrauen auf die Urteilskraft unserer Leserinnen und Leser und verstehen sie als mündige Menschen. Deshalb geben wir bewusst Raum für unterschiedliche Sichtweisen, damit sich jeder selbst eine eigene Meinung bilden kann. Aus Respekt vor der Authentizität der Autoren greifen wir in Leserbriefe nicht ein: Sie werden weder inhaltlich verändert, zensiert noch gekürzt.

Wenn Heßberg Kirmes feiert, bleibt keiner lange sitzen!

Tracht, Tanz, Ständchen und „Blauer Bock“ – hier wird eine jahrhundertealte Tradition mit Herz und Humor gelebt

Heßberg. Wenn die Musik durchs Dorf schallt, die Trachten aus den Schränken geholt werden und sich Jung und Alt zum Feiern treffen, dann wissen die Heßberger: Es ist wieder Kirmeszeit! Und die ist hier nicht irgendein Fest. Die traditionelle Trachtenkirmes gehört seit Jahrhunderten zum Dorfleben und ist bis heute ein Stück Heimat, auf das die Heßberger mit Recht stolz sein können.

Wenn die Tracht aus alten Zeiten erzählt

Schon der Anblick der Kirmesgesellschaft macht deutlich, wie tief die Tradition verwurzelt ist. Das Erscheinungsbild der heutigen Tracht geht auf die Kleidung der überwiegend bäuerlichen Bevölkerung vom 15. bis zum 19. Jahrhundert zurück. Doch in Heßberg wird Tradition nicht ins Museum gestellt – sie wird angezogen, getanzt und gefeiert. Mit Walzer, Rheinländer und Hopser werden traditionell die Tanzveranstaltungen eröffnet.

Die Extratour – wehe, einer wird vergessen!

Eine besondere Heßberger



Mit Stolz in Tracht und mit viel Herz für die Tradition: Die Heßberger Kirmesgesellschaft hält jahrhundertealtes Brauchtum lebendig und macht die Kirmes Jahr für Jahr zu einem besonderen Erlebnis für das ganze Dorf. Gemeinsam sorgen die jungen Kirmesleute dafür, dass alte Bräuche nicht in Vergessenheit geraten, sondern mit Freude und Begeisterung an die nächste Generation weitergegeben werden.

Kirmes tradition ist die Extratour. Beim abendlichen Tanz ist die Kirmesgesellschaft verpflichtet, alle Ehepaare des Ortes zum Tanz aufzufordern. Und dabei sollte möglichst niemand vergessen werden – denn das könnte durchaus als Beleidigung verstanden werden. Nach der Extratour führt das Mädchen seinen Tänzer zur Kirmeskasse, wo dieser seinen Beitrag entrichten darf.

Ständchen, Musik und ein Schnäpschen unter-

wegs Was wäre eine richtige Dorfkirmes ohne Ständchen? Gemeinsam mit der Musikkapelle zieht die Kirmesgesellschaft von Haus zu Haus. Die Plotzer besuchen die Familien und sammeln ihren Obolus ein. Belegte Brote, Bier und auch das eine oder andere Schnäpschen sorgen unterwegs dafür, dass Kräfte und Stimmung erhalten bleiben. Dass Letzteres mitunter ungeahnte Folgen haben kann, gehört wohl zu

jenen Geschichten, über die man in Heßberg noch Jahre später schmunzelt.

Am Sonntag wird ausgepackt!

Wer sich im vergangenen Jahr im Dorf einen kleinen oder größeren Fehltritt geleistet hat, sollte am Sonntagabend besonders aufmerksam zuhören. Gegen 20 Uhr steht mit dem Verlesen der Kirmespredigt einer der Höhepunkte auf dem Programm. Dann werden Missgeschicke und kuriose Bege-

benheiten der Dorfbewohner genüsslich zum Besten gegeben – mit Humor und vielleicht auch mit einem kleinen Seitenhieb hier und da.

Montag wird der „Blaue Bock“ losgelassen

Nach dem Sonntag ist in Heßberg noch lange nicht Schluss. Seit 1966 gehört der „Blaue Bock“ fest zur Kirmes. Was als feuchtfröhlicher Frühschoppen beginnt, entwickelt sich mit Eisbeissen, lustigen Programmen und bester Stimmung nicht selten zu einer Veranstaltung, die erst in den frühen Abendstunden endet. Erst dann geht auch die Heßberger Kirmes langsam ihrem Ende entgegen.

Die Kleinen machen es den Großen nach

Besonders schön ist, dass die alten Bräuche längst an die nächste Generation weitergegeben werden. Die Kinderkirmes entstand ursprünglich aus einer Projektarbeit der damals noch bestehenden Grundschule und gehört heute fest zum Geschehen. Beim großen Umzug durch das Dorf geben kleine und große Kirmesgesellschaft gemeinsam ein

prächtiges Bild ab – und zeigen, dass die Tradition auch in Zukunft weiterleben wird.

Ein Dorf hält zusammen

Eine solche Kirmes wäre ohne viele helfende Hände nicht möglich. Aufbau, Versorgung, Organisation und zahlreiche Arbeiten hinter den Kulissen werden gemeinsam von den Mitgliedern der Heßberger Vereine gestemmt. Genau dieser Zusammenhalt ist vielleicht das größte Geheimnis der Heßberger Kirmes.

Über Generationen hinweg wurden die Bräuche bewahrt, Geschichten weiter erzählt und die Begeisterung an die Jüngeren weitergegeben. Wenn die Musik durch Heßberg zieht, Trachten das Dorfbild bestimmen und Jung und Alt gemeinsam feiern, wird deutlich, warum die Heßberger auf ihre Kirmes so stolz sind.

Denn in Heßberg wird Kirmes nicht einfach nur veranstaltet – hier wird Kirmes gelebt!

Nach einem Auszug aus dem „Jahrbuch 850 Jahre Heßberg“. Informationen: Tobias Kambach im Namen der Heßberger Vereine.

Leserreisen

Südthüringer

Rundschau

Ihre Reisehotline:
09534 / 92 20 20
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 10 - 16 Uhr
www.frankenland-reisen.de

„Indian Summer“ in Finnland erleben

Seensuchts-Reise im goldenen Herbst

8 Tage, Busreise
p.P. im DZ € 1.999,-

IHR REISETERMIN:
12. - 19. Oktober 2026

IHRE LEISTUNGEN

Erleben Sie mit uns eine unvergessliche 8-tägige Busreise in den goldenen Herbst Finnlands! Wenn sich die weiten Wälder in ein farbenprächtiges Mosaik aus Rot, Orange und Gold verwandeln und die klare Luft die Landschaft in ein besonderes Licht taucht, zeigt sich Skandinavien von seiner schönsten Seite. Genießen Sie eindrucksvolle Fahrten durch das Finnische Seengebiet, historische Städte und faszinierende Naturmomente zwischen Meer, Wäldern und Seen.

IHR REISEPREIS PRO PERSON:
Doppelzimmer 1.999 €
Einzelzimmer inkl. Innenkabine 2.298 €

Höhepunkte Marokkos – auf den Straßen des Orients

Eine zauberhafte Reise durch das Land aus 1001 Nacht

14 Tage, Busreise
p.P. im DZ ab € 2.799,-

IHR REISETERMIN:
11. - 24. November 2026

IHRE LEISTUNGEN

Erleben Sie auf dieser außergewöhnlichen Reise von Europa nach Nordafrika – durch Spanien und über die Meerenge von Gibraltar in ein Land voller Kontraste. Marokko begeistert mit lebendigen Königsstädten, beeindruckender Architektur, orientalischen Düften und buntem Treiben in den Souks. Zwischen Atlantik und Atlasgebirge erwarten Sie prachtvolle Paläste, historische Altstädte, atemberaubende Landschaften und gelebte Tradition. Ein unvergessliches Erlebnis für alle, die Kultur, Geschichte und orientalisches Lebensgefühl lieben.

IHR REISEPREIS PRO PERSON:
Doppelzimmer 2.799 €
Einzelzimmer 3.488 €

Hinweise: *Haustürabholung nur an ausgewählten Orten im PLZ-Bereich 96, 97, 98 möglich und max. 30 km um unsere Hauptzustiege: Burgpreppach, Coburg, Meiningen. 50 € p. P. Ersparnis bei Zustieg in Burgpreppach, Bamberg, Werneck und Nürnberg anstatt der inkludierten Haustürabholung. Druckfehler vorbehalten. Es gelten die AGB des Veranstalters. Die Reisen sind für Personen mit eingeschränkter Mobilität nur bedingt geeignet. Bitte kontaktieren Sie uns bezüglich Ihrer individuellen Bedürfnisse. Bildrechte: stock.adobe.com: SeanPavonePhoto, Torval Mork, Skyler Ewing Reiseveranstalter: Frankenland Reisen Media GmbH • Fitzendorfer Str. 11 • 97496 Burgpreppach • E-Mail: touristik@frankenland-reisen.de

Frankenland Reisen



Heßberger Kirmes 2026
11. - 14. September

Freitag - 11. September 2026

19:00 Uhr Gottesdienst
20:30 Uhr Musik mit „Ernst wie Lustig“ nur 3€ Eintritt

ERNST WIE LUSTIG
EVENTKAPELLE

Samstag - 12. September 2026

08:00 Uhr Ständchen Unterdorf
13:30 Uhr Umzug, Sprüche
Kinderkirmes mit DJ Marco
Eintritt 4€, bis 14 Jahre frei
20:00 Uhr Kirmestanz mit den Werrataler Wombats
Eintritt 8€

Sonntag - 13. September 2026

08:00 Uhr Ständchen Oberdorf
15:00 Uhr Kaffee und Kuchen, Deftiges vom Rost, anschließend Sprüche und Kirmestanz mit den Werrataler Wombats
Eintritt 6€
20:00 Uhr Kirmespredigt

Montag - 14. September 2026

10:00 Uhr Blauer Bock mit Take2
Eintritt frei

Vorbestellung Eisbein
mit Angabe von Name, Vorname und Stückzahl
unter hv.hessberg@gmail.com oder 0171/6328712.

Mario Enzi
Kfz-Meisterbetrieb

Jetzt günstige Preise für Winterreifen!

Mario Enzi
Kfz-Meisterbetrieb
Röten 171
98669 Veilsdorf/Heßberg
Telefon: 03685/700266
Telefax: 03685/703521
Mobil: 0175/2432774
E-Mail: m.enzi@t-online.de
Internet: www.enzi-autofit.de

RVF Rößler
Versicherungs- und Finanzmakler GmbH & Co. KG

Marcel Rößler
Fachwirt für Versicherungen und Finanzen (IHK)
0171 40 40 571
03685 - 67 69 610
Thomas-Müntzer-Str. 13
98646 Hildburghausen

Wolfgang Rößler
Versicherungsfachmann (IHK)
0175 16 51 776
service@rvf-makler.de
www.rvf-makler.de

Ihr unabhängiger und zuverlässiger Partner rund um die Themen:

- private und gewerbliche Versicherung
- Alters- und Risikovorsorge
- Versicherungs- und Finanzoptimierung
- Geldanlagen

Miteinander. Füreinander. Solidarität leben.

Wohnen im Schloss! Freie Wohnungen in der Seniorenwohnanlage Hessberg.
Informationen unter Telefon: **03685 / 406949**

Getränke Achtenhagen
...da passt's einfach.
Getränkefachhandel

IHR KOMPETENTER FACHLIEFERANT FÜR FESTE ODER GASTRONOMIE

Wiesenstraße 5a
98673 Eislefeld
Tel.: 03686/615532
Fax: 03686/3211670
getraenke-achtenhagen@web.de

Landmetzgerei Römhild
EST 2023
Michael & Pfeiffer GmbH
Steinweg 30 | 98630 Römhild

Qualität aus unserer Region - für besondere Genussmomente!
REGIONAL. TRADITIONELL. EINFACH LECKER.

Wir liefern THÜRINGER und FRÄNKISCHE SPEZIALITÄTEN zur Kirmes in Heßberg.

Unsere Filialen:

Stammfiliale Römhild 036948 85727	Norma-Markt Hildburghausen 03685 404114	Filiale am Lidl Schleusingen 036841 557875	Filiale in Heldburg Häfenmarkt 67 036871 317592	Landmarkt Schackendorf Eislefelder Str. 66 03685 6879132
--------------------------------------	--	---	---	--

Bäckerei Langguth
Sachsenbrunn

TRADITION. QUALITÄT. REGIONAL. Einfach besser!

Zur Kirmes in Heßberg
liefern wir Brot, Brötchen und Semmel aus unserem Traditionsunternehmen.

Bäckerei Langguth Sachsenbrunn
Werrastraße 126
98673 Eislefeld

Milch-Land GMBH VEILSDORF

Allen Kirmesgästen VIEL SPASS IN HEßBERG!

Feiert, genießt und bleibt so fröhlich wie unsere Kühe auf der Weide!

Mehr als Milch - ein Stück Heimat!

Eislefelder Straße 66
98669 Veilsdorf OT Schackendorf
03685 / 6879-0
www.milch-land-veilsdorf.de
info@milch-land-veilsdorf.de

MS

✓ Maler-/ Trockenbau
✓ Fußbodenarbeiten
✓ Badsanierung

Sandro Sokoll

Tel. 0151-11597735
Mail: sandro.sokoll@web.de
Weitersrodaer Straße 180
98669 Veilsdorf OT Hessberg

Schule entdecken, staunen und mitmachen

Regelschule Crock lädt zum Tag der offenen Tür ein

Crock. Am Freitag, 18. September 2026, öffnet die Staatliche Regelschule Crock von 13 bis 17 Uhr ihre Türen. Schüler und Lehrer laden Familien, zukünftige Schüler und alle Interessierten herzlich ein, die Schule kennenzulernen.

Entdecken und ausprobieren

Bei einer Schulrallye mit kleinen Überraschungen, spannenden Experimenten, kreativen Basteleien und Ausstellungen können die Besucher einen abwechslungsreichen Einblick in den Schulalltag gewinnen. Dabei bleibt auch Zeit, mit Schülern und Lehrern ins Gespräch zu kommen.

Gemeinsam genießen

Für das leibliche Wohl ist ebenfalls bestens gesorgt. Die Schulgemeinschaft freut sich auf viele neugierige Gäste und einen schönen Nachmittag voller Entdeckungen und Begegnungen.

Wer neugierig auf die Regelschule Crock ist, sollte sich diesen Nachmittag nicht entgehen lassen.

26. Pfersdorfer Backhausfest

Tradition Genuss Gemeinschaft

Samstag: 12. September 2026

Beginn: 18.00 UHR
gemütliches Beisammensein mit Speisen u. Getränken am Dorfplatz.

Sonntag: 13. September 2026

Beginn: 10.00 UHR Frührschoppen
Es lädt ein: „Schützenverein Pfersdorf e.V.“

- Zwiebelkuchen, Dätscher, Pizza, grüner Kuchen
- 11.00 UHR Wildgulasch
- 15.00 UHR Kaffee und süßer Kuchen
- Kinderschminken
- Hüpfburg

Für Speisen und Getränke ist bestens gesorgt!

Schützenverein Pfersdorf e.V.

Tanzbein schwingen und gemeinsam genießen

Fünfter Tanztee lädt Hildburghausens Senioren ins Stadttheater ein

Hildburghausen. Musik, Beisammensein – im Mittelpunkt stehen die Freude an der Musik und schöne gemeinsame Stunden.

Auch für eine kleine Stärkung ist gesorgt: Für Kaffee, Kuchen und belegte Brötchen wird ein Unkostenbeitrag von 5 Euro erhoben. Weitere Getränke können auf eigene Kosten bestellt werden.

Der Seniorenbeirat freut sich auf viele Besucher, fleißige Tänzer und einen fröhlichen Nachmittag in geselliger Runde.

Hildburghausen. Musik, Tanz und nette Gespräche in geselliger Runde: Der Seniorenbeirat Hildburghausen lädt am Dienstag, 15. September 2026, bereits zum fünften Tanztee ein. Von 15 bis 18 Uhr sind alle Senioren aus Hildburghausen und den Ortsteilen herzlich im Stadttheater Hildburghausen willkommen.

Für schwingvolle Tanzmusik und gute Stimmung ist gesorgt. Ob Walzer, Foxtrott oder einfach nur gemütliches

Geschichte öffnet ihre Türen

Tag des offenen Denkmals lädt im Landkreis Hildburghausen zu einer spannenden Entdeckungsreise ein

LK Hildburghausen. Hinter alten Mauern verbergen sich Geschichten, die oft über Jahrhunderte zurückreichen. Am Wochenende des 12. und 13. September 2026 bietet sich im Landkreis Hildburghausen wieder die Gelegenheit, einige dieser besonderen Orte aus nächster Nähe kennenzulernen. Kirchen, Museen, historische Gebäude, Heimatstuben und technische Denkmale öffnen zum Tag des offenen Denkmals ihre Türen und laden zu Führungen, Ausstellungen und einem abwechslungsreichen Rahmenprogramm ein.

Den offiziellen Auftakt bildet bereits am Samstag, 12. September, um 15 Uhr eine feierliche Eröffnungsveranstaltung in der Kirche in Bibersbach. Der eigentliche Denkmaltag folgt am Sonntag mit zahlreichen Angeboten im gesamten Landkreis.

Von Kirchtürmen bis zur historischen Eisenbahn

Die Vielfalt ist groß: In Crock, Wiedersbach, Eisfeld und Sachsenbrunn öffnen unter anderem historische Kirchen ihre Türen. In der Eisfelder Dreifaltigkeitskirche können Besucher sogar Kirchturm und Dachboden besichtigen. In Themar führen Touren zu jeder vollen Stunde auf den Kirchturm und in die Türmerwohnung.

Eisenbahnfreunde sollten einen Abstecher nach Seidingstadt einplanen. Im Bahnmuseum erinnern historische Fotografien, Fahrpläne, Fahrkarten, Uniformen, Modelle und weitere Stücke an die Bahnstrecke von Hildburghausen nach Friedrichshall und die Heldburger Schmalspurbahn.

Backen, brauen und Geschichte erleben

Besonders abwechslungsreich präsentiert sich das Heldburger Unterland. In Käblitz können Besucher im historischen Backhaus etwas über traditionelle Backverfahren erfahren und im Brauhaus Einblicke in den Brauprozess erhalten. In Lindenau steht die Saline Friedrichshall offen. Führungen führen dort unter anderem durch Abfüllhalle, Trockenwalze und Brunnenstuben.

Auch Heldburg hat einiges zu bieten. Neben einer Altstadtführung um 10 Uhr beginnt um 14 Uhr eine historische Führung unter dem Titel „Herzog Georg II. von Sachsen-Meiningen in Heldburg“. In der Kirche „Zu Unserer Lieben Frauen“ verbindet ein digitales Wissensspiel per App moderne Technik mit Kirchengeschichte.

Auch Veilsdorf ist vertreten: Im ehemaligen herzoglichen Forsthaus werden regelmäßig Führungen angeboten, während die Heimatstube mit Ausstellungen unter anderem zur Porzellan-geschichte Veilsdorfs und zur DDR-Grenzgeschichte aufwartet.

Der Tag des offenen Denkmals verspricht damit weit mehr als einen Blick in alte Gebäude. Geschichte wird lebendig, Menschen erzählen von ihrer Heimat und

Orte, an denen man sonst vielleicht achtlos vorbeigeht, zeigen ihre ganz besonderen Seiten. Ein guter Grund, am 12. und 13. September auf Entdeckungstour durch den Landkreis Hildburghausen zu gehen.

StadtSaal-Lichtspiele

Kino - Sportsbar - Spieltreff - Minigolf

Bad Königshofen Kellereistr. 63 09761/2063 www.stadtsaal-kinos.de

HERBST-UND BACKHAUSFEST

IN POPPENWIND

13.9.2026
ab 14 Uhr

Ab 15 Uhr spielt der **Fränkische Dreiklang** zünftig auf.

Aus dem Backofen:

- Obst- und Zwiebelkuchen
- Pizza

Gegrilltes frisch vom Rost

Es lädt ein der **Poppenwinder Heimatverein e. V.**

Auch Römhild, Schleusingen und Veilsdorf sind dabei

In Römhild und seinen Ortsteilen reicht das Angebot von der historischen Dorfrunde durch Haina über die Wuthaburg und das Prinzenpalais bis zum Steinsburgmuseum. In Westenfeld gibt es sogar schon am Samstagabend Kirchenkino; am Sonntag folgen unter anderem eine Sonderausstellung und Kurzwanderungen.

In Oberrod öffnet die St.-Wolfgang-Kapelle mit Führungen, musikalischem Rahmenprogramm und Spezialitäten aus dem Backhaus. In Rappelsdorf warten Livemusik, Präsentationen, Hüpfburg, Kinderschminken sowie Kaffee und Kuchen.

Stadtfest Themar

12. September 2026

80er bis Heute

Party

THÜRINGERFEIERWERK

Eintritt frei

- Kühle Getränke
- Musik von den Singertalern
- bayerisches Weißwurstfrühstück
- Großes Programm für Kinder

10~ 15 Uhr

Die größten Hits aus den 80ern, 90ern, 2000ern und den aktuellen Charts bis tief in die Nacht

Beginn: 20 Uhr im Klubhaus

13. September 2026

Frührschoppen

Auf dem Schützenplatz

Kirmesverein Themar e.V.

Ein musikalisches Märchen für die Sternennorgel

„Peter und der Wolf“ erklingt mit dem Eislefelder Flötenensemble in Marisfeld

Marisfeld. Ein kleiner Junge, ein mutiger Vogel und ein gefährlicher Wolf – Sergej Prokofjews berühmtes musikalisches Märchen „Peter und der Wolf“ begeistert seit Generationen Jung und Alt. Am Freitag, 11. September 2026, um 18 Uhr ist das beliebte Werk in einer besonderen Fassung in der Mauritiuskirche Marisfeld zu erleben.

Im Rahmen der Veranstaltungen zum „Zweitlängsten Musikstück der Welt“ ist das Eislefelder Flötenensemble zu Gast. Die Musiker präsentieren „Peter und der Wolf“ in einer Bearbeitung für fünf-

stimmiges Blockflötenensemble. Als Erzähler führt Torsten Sterzik durch die bekannte Geschichte und lässt gemeinsam mit den Musikern die Figuren des Märchens lebendig werden.

Das Konzert steht zugleich im Zeichen eines guten Zwecks: Es wird zugunsten der Marisfelder Sternennorgel veranstaltet.

Der Eintritt ist frei – eine schöne Gelegenheit für Familien und Musikfreunde, einen besonderen Konzertabend in der Mauritiuskirche zu erleben und zugleich das Marisfelder Orgelprojekt zu unterstützen.

Seniorenbeirat tagt in Römhild

Öffentliche Sitzung bringt aktuelle Themen und neue Angebote auf den Tisch

Römhild. Was bewegt ältere Menschen im Landkreis und welche Angebote können ihren Alltag bereichern? Mit diesen und weiteren Fragen beschäftigt sich der Seniorenbeirat des Landkreises Hildburghausen bei seiner vierten Sitzung am Mittwoch, 16. September 2026. Beginn ist um 9 Uhr im Sitzungssaal der Stadtverwaltung Römhild. Die Sitzung ist öffentlich, interessierte Bürger sind herzlich eingeladen.

Auf der Tagesordnung stehen zahlreiche Themen aus der Region. So werden zunächst die Stadt Römhild mit ihren 13 Ortsteilen und dem Stadtkern sowie der literarische Wanderweg in Römhild vorgestellt.

Hildburghausen LANDKREIS SENIORENBEIRAT

Darüber hinaus erhalten die Besucher Einblicke in die Angebote der Henneberg-Klinik Hildburghausen. Auch der neue Geschäftsführer und Vereinsberater des Kreissportbundes Hildburghausen stellt sich gemeinsam mit der Kreissportjugendkordinatorin vor. Weiterhin wird die neue Mitarbeiterin beim VSBI als Koordinatorin für soziale Dienste vorgestellt.

Ein Erfahrungsaustausch mit verschiedenen Partnern zu aktuellen Themen sowie die Möglichkeit für Anfragen an den Vorstand runden die Sitzung ab.

Für Senioren und alle, die sich für die Entwicklung und die sozialen Angebote im Landkreis interessieren, bietet der Vormittag damit eine gute Gelegenheit, sich aus erster Hand zu informieren und miteinander ins Gespräch zu kommen.



ZEHNER
BESTATTUNGEN



Gemeinsam
werden schwere Wege leichter

Hildburghausen
03685 709898

Schleusingen
036841 41349

Eisfeld
03686 300768



WAS BLEIBT, IST DIE Liebe und die Erinnerung

Abschied nehmen heißt, einen geliebten Menschen loszulassen – aber niemals die gemeinsamen Momente, die Wärme und die Spuren, die er im Leben hinterlassen hat.



Reich Bestattungen & Trauerhilfe

TAG und NACHT, auch an Sonn- und Feiertagen.

Hildburghausen, Dammstraße 20 Eisfeld

Tel.: 0 36 85 / **70 78 78** Tel.: 0 36 86 / **32 23 20**

„Der letzte Weg sollte so individuell wie das Leben sein!“





Liebe Mutter, schlaf in Frieden, hab vielen Dank für deine Mühe, bist du auch still von uns geschieden in unseren Herzen stirbst du nie.

Am Ende eines Sommers, der langsam dem Herbst weicht, müssen wir Abschied nehmen von unserer lieben Mutter, Oma, Uroma, Schwester und Schwägerin

Monika Hofmann

* 30. Mai 1940 geb. Eschrich
† 28. August 2026

Ein langes Leben voller gemeinsamer Augenblicke liegt hinter uns. Was bleibt, sind Liebe, Dankbarkeit und unzählige Erinnerungen, die uns miteinander verbinden und uns begleiten werden.

In Liebe und Dankbarkeit

deine Kinder
Antje, Cornelia, Yvette und Kenny-Joe

deine Enkel
Jenny, René mit Katharina, Stephanie mit Dirk, Jessica mit Stefan und Claudia mit Nils

deine Urenkelchen
Mariella, Antonia, Franz, Finn und Max

deine Geschwister
Klaus, Gerd, Antje und Roswitha mit Familien

deine Schwägerin
Helga mit Familie

im Namen aller Angehörigen.

Wir verabschieden uns von unserer Monika am Freitag, dem 18. September 2026, um 11.00 Uhr in der Friedhofskapelle in Hildburghausen.

Von Herzen danken wir allen, die uns in dieser schweren Zeit zur Seite stehen, mit uns fühlen und Monika in liebevoller Erinnerung behalten.

Hildburghausen, im August 2026



Sie hat uns das Leben geschenkt, uns mit Liebe und Fürsorge begleitet und war immer für uns da. Sie hat mit uns gelacht, mit uns geweint und uns in schweren Zeiten Halt gegeben. Ihre Liebe, ihre Wärme und die vielen schönen Erinnerungen werden für immer in unseren Herzen bleiben.

Nach einem langen, erfüllten Leben nehmen wir Abschied von unserer herzenguten Mutter, Oma und Uroma.

Für immer in unseren Herzen
Dein Sohn Günther mit Familie
Dein Sohn Gebhard mit Familie
Deine Tochter Siegrun mit Familie
sowie alle Angehörigen und Freunde

Der Trauergottesdienst findet am Donnerstag, den 10. September 2026 um 13.00 Uhr in der Kirche St. Marien Gompertshausen mit anschließender Urnenbeisetzung statt.

Gompertshausen, Gleichamberg und Heldburg, im August 2026





Lena Köhler

geb. Leipold
* 23. Dezember 1928
† 31. August 2026



Was der Wind trägt... ...bleibt im Herzen.

Wir gestalten Erinnerungen, die bleiben.

 **24 Std. für Sie da:
03685 - 700 112**

KNOLL Bestattungen • Untere Marktstr. 18 • 98646 Hildburghausen



Das alte Dach muss nicht gleich runter

Reinigen statt neu eindecken: Wie eine professionelle Dachaufbereitung das Eigenheim schützen und den Geldbeutel schonen kann

Eisfeld. Ein Dach kommt in die Jahre – das ist völlig normal. Jahrzehntlang prasseln Regen und Hagel darauf, im Winter kommen Frost und Schnee hinzu, im Sommer brennt die Sonne auf die Ziegel. Irgendwann machen sich Moos, Algen, Flechten und dunkle Ablagerungen breit. Für viele Hausbesitzer stellt sich dann die bange Frage: Muss jetzt gleich das ganze Dach neu eingedeckt werden? Nicht unbedingt. Ist die Substanz noch in Ordnung, kann eine professionelle Reinigung und anschließende Beschichtung eine interessante und wesentlich günstigere Alternative sein.

Moos ist mehr als ein Schönheitsfehler

Ein grünes Dach mag auf einem alten Bauernhaus romantisch aussehen – für die Dachziegel ist der Bewuchs allerdings nicht unbedingt von Vorteil. Moose, Flechten und Verschmutzungen können Feuchtigkeit festhalten. Gerade im Winter kann das problematisch werden: Wasser dringt in vorhandene Poren und kleine Schadstellen ein, gefriert bei Minusgraden und dehnt sich dabei aus. Wiederholt sich dieser Vorgang über viele Jahre, können Schäden an der Oberfläche entstehen oder vorhandene Schäden größer werden.

Hinzu kommt: Starker Be-



Der Unterschied ist unübersehbar: Professionelle Dach- und Fassadenpflege lässt Häuser wieder in neuem Glanz erstrahlen. Foto: Weggel PMW-Dachreinigung

wuchs behindert den ungehinderten Abfluss des Regenwassers. Deshalb lohnt es sich, den Zustand eines älteren Daches rechtzeitig von einem Fachmann beurteilen zu lassen.

Aus Alt wird wieder anscheinlich

Genau hier setzt die Firma **PMW Weggel Dachreinigung** aus Eisfeld an. Das Unternehmen reinigt seit vielen Jahren Dächer, Fassaden, Einfahrten und Wege und bietet Hausbesitzern eine Alternative zur kostspieligen Neueindeckung an. Bei der Dachreinigung werden Moos, Algen, Flechten, Schmutz und Ablagerungen gründlich entfernt. Anschlie-

ßend kann die gereinigte Dachfläche mit einer Beschichtung geschützt und optisch aufgewertet werden.

Der Unterschied ist oft schon mit bloßem Auge deutlich zu erkennen: Aus einem verwiterten und ungepflegt wirkenden Dach wird wieder eine saubere, gleichmäßige Dachfläche. PMW Weggel bietet neben Dachreinigung und -beschichtung auch Dachaufbereitung, Steinreinigung und Versiegelung sowie die Reinigung von Dachrinnen an.

Wenn Wasser wieder richtig ablaufen kann

Die Reinigung hat nicht nur optische Gründe. Nach Anga-

ben des Unternehmens soll Regenwasser auf der gereinigten und behandelten Oberfläche wesentlich schneller ablaufen können. Dadurch bleiben Schmutz und Feuchtigkeit schlechter haften und neuer Bewuchs wird erschwert.

Eine anschließende hochwertige Beschichtung soll außerdem die Wasseraufnahme der Oberfläche reduzieren und sie gegen Witterungseinflüsse schützen. Das Ziel lässt sich mit drei einfachen Worten beschreiben: **Schutz, Pflege und Erhalt.**

Bis zu 70 Prozent günstiger als eine Neueindeckung

Besonders interessant wird

das Verfahren beim Blick auf die Kosten. Nach Angaben von PMW Weggel kann eine Dachaufbereitung **bis zu 70 Prozent unter den Kosten einer kompletten Neueindeckung** liegen. Das Unternehmen gibt zudem an, dass sich die **Nutzungsdauer eines dafür geeigneten Daches** durch die Aufbereitung **um etwa 20 bis 25 Jahre verlängern** könne.

Entscheidend ist allerdings eine wichtige Voraussetzung: Die vorhandene Dachsubstanz muss noch intakt und für eine Aufbereitung geeignet sein. Ein tatsächlich schadhafes Dach lässt sich schließlich nicht einfach „gesund beschichten“. Deshalb sollte vor einer Entscheidung immer geprüft werden, in welchem

Zustand Ziegel und Dach insgesamt sind.

Erst anschauen – dann entscheiden

Für Hausbesitzer bedeutet das: Nicht vorschnell Tausende Euro in eine komplette Neueindeckung investieren, aber notwendige Reparaturen ebenso wenig auf die lange Bank schieben. PMW Weggel bietet deshalb eine kostenlose und unverbindliche Beratung an. Als regionaler Betrieb verweist das Unternehmen zudem auf Referenzen zufriedener Kunden aus der Umgebung.

Manchmal braucht ein in die Jahre gekommenes Dach eben kein komplett neues Kleid – sondern zunächst eine gründliche Reinigung, Pflege und einen neuen Schutzmantel.

Schluss mit Rissen, Fugen und grauem Beton

Steinteppiche verbinden moderne Optik mit einer robusten Oberfläche – für Balkon, Terrasse, Garage und rund um den Pool

Eisfeld. Der Balkon ist in die Jahre gekommen, die Terrasse sieht trotz Schrubben nicht mehr richtig schön aus und rund um den Pool wünscht man sich endlich eine pflegeleichte und ansprechende Oberfläche. Komplette herausreißen und von vorne anfangen? Das muss nicht immer die erste Lösung sein. Eine interessante Möglichkeit für viele Flächen im und am Haus sind sogenannte **Steinteppiche**.

Doch was ist eigentlich ein Steinteppich? Mit dem Teppich im Wohnzimmer hat er natürlich nichts zu tun. Vereinfacht gesagt besteht die Oberfläche aus vielen kleinen Natur- oder Dekorsteinen, die mit einem speziellen Bindemittel verbunden und auf dem vorbereiteten Untergrund aufgebracht werden. Das Ergebnis ist eine gleichmäßige Fläche mit einer natürlichen Steinoptik.

Keine Fliese neben der anderen

Der besondere Reiz liegt im Erscheinungsbild. Statt sichtbarer Fliesenfugen entsteht eine weitgehend durchgängige Oberfläche. Gerade auf Terrassen und Balkonen kann das ausgesprochen hochwertig wir-



Aus alt wird wie neu: Die Vorher-Nachher-Bilder zeigen eindrucksvoll, wie stark eine professionelle Sanierung das Erscheinungsbild verändert. Fotos: Weggels Abdichtungssysteme

ken. Je nach verwendetem Material und Ausführung lassen sich unterschiedliche Farben und Gestaltungen verwirklichen.

noch-allesdicht.de hat sich auf die professionelle Verlegung solcher Steinteppiche sowie auf Abdichtungsarbeiten im Innen- und Außenbereich spezialisiert. Zum Einsatz kommen die Systeme beispielsweise auf Balkonen und Terrassen, in Garagen oder rund um Swimmingpools.

Draußen muss ein Boden einiges aushalten

Was schön aussieht, muss im Außenbereich gleichzeitig hart im Nehmen sein. Im Laufe eines Jahres wechseln sich Hitze, Regen, Frost und intensive Sonneneinstrahlung ab. Auf einer Terrasse kommen Gartenmöbel hinzu, in einer Garage Fahrzeug und Schmutz und rund um einen Pool ständig Wasser.

Die angebotenen Steinteppich-Systeme sind nach Angaben des Fachbetriebs auf eine lange Nutzungsdauer ausgelegt sowie frost- und UV-beständig. Hinzu kommen rutschhem-

mende und schmutzabweisende Eigenschaften. Damit soll die Oberfläche nicht nur gut aussehen, sondern im Alltag möglichst unkompliziert bleiben.

Besonders wichtig: Was darunter passiert

Gerade bei Balkonen und Terrassen entscheidet jedoch nicht allein die sichtbare Oberfläche darüber, ob eine Sanierung dauerhaft Freude macht. **Die richtige Abdichtung darunter ist mindestens genauso wichtig.**

Dringt über Jahre Wasser in

einen ungeeigneten oder beschädigten Aufbau ein, können Frost und Feuchtigkeit erhebliche Probleme verursachen. Deshalb bietet der Fachbetrieb neben der Steinteppichverlegung auch entsprechende Abdichtungsarbeiten an. So sollen Untergrund, Abdichtung und sichtbare Oberfläche als Gesamtsystem funktionieren.

Auch alte Flächen können wieder zum Hingucker werden

Interessant ist das insbesondere für Hausbesitzer, die eine vorhandene Terrasse, einen Balkon oder andere Flächen optisch und technisch aufwerten möchten. Denn nicht im-

mer ist der Wunsch nach Veränderung gleichbedeutend mit einem kompletten Neubau.

Ein fachgerecht ausgeführter Steinteppich verbindet eine moderne Steinoptik mit einer strapazierfähigen Oberfläche. Weil die Fläche ohne das typische Raster herkömmlicher Fliesenfugen auskommt, entsteht zudem ein ruhiges und großzügiges Gesamtbild.

Und am Ende zählt für viele Hausbesitzer etwas ganz Einfaches: **Es soll schön aussehen, lange halten und möglichst wenig Arbeit machen.** Genau dafür können Steinteppich und fachgerechte Abdichtung eine interessante Lösung sein.

Im Markt, online & in der App

ERLEBE IMMERGRÜNE GARTEN- MOMENTE

hagebaumarkt

ZUSAMMEN GEHT DAS.



Portugiesischer
Kirschlorbeer



Glanzmispel

Immergrüne Heckenpflanzen

Natürlicher Sichtschutz für den Garten. H 30–40 cm.

Lebensbaum 'Smaragd', im 2-L-Container,

Art.-Nr. 46585283, **3,99 €**

Portugiesischer Kirschlorbeer, im 2,8-L-Container,

Art.-Nr. 45748812, **7,99 €**

Glanzmispel, im 2,8-L-Container, Art.-Nr. 46202156, **7,99 €**



topfgewachsen

**PREIS
KNALLER**

ab

3,99



Holzpellets

Ca. Ø 6 mm, Nadelholz,
für Kamine und Öfen,
DIN-Plus-zertifiziert.
15 kg, Art.-Nr. 360425

PREISKNALLER

15 kg

6,79

kg 0,45 €



inkl. Zubehör

inkl. Fußboden

**Mr.
GARDENER**

Blockbohlenhaus „Isar“

Nordisches Nadelholz, naturbelassen,
Doppeltür und -fenster mit Echtglas und
Sprossen. Ca. B 380 x H 245 x T 380 cm,
Vordach T 50 cm. Ohne Dachpappe.
Versch. Ausführungen.
Art.-Nr. 420871

PREISKNALLER

ab

1999,-



kunststoffummantelt

**APP
KNALLER**

Viereckgeflecht

Drahtstärke ca. 2,8 mm,
Maschengröße 60 mm,
Polyethylen, UV- und
witterungsbeständig,
grün. Ca. B 15 m x H 80 cm.
Ohne Pfosten und
Streben. Versch. Farben
und Ausführungen.
Art.-Nr. 45877701

**-15%
mit App-Coupon**

ab

32,99*

lfdm 2,15 €

37,99

ohne
App-
Coupon

lfdm 2,53 €

JETZT  **-APP DOWNLOADEN UND NOCH MEHR SPAREN!**

**PREIS
KNALLER**



4 Pflanzen im Spankorb

Herbstpflanzen im Spankorb

4 Pflanzen. Jeweils im 9-cm-Topf.
Versch. Farben. Art.-Nr. 46590226

Stück

6⁹⁹

Leuchtende Blütenkerzen



Strauchveronica

Hebe andersonii Queen®
'Kiwi'™. Kompakter Wuchs.
Im 13-cm-Topf. Ohne
Pflanzgefäß. Versch. Farben.
Art.-Nr. 46590224

Stück

3⁹⁹

4 Farben in einem Topf

Chrysantheme „Quattro“

Chrysanthemum. Im 13-cm-Topf. Ohne Pflanz-
gefäß. Versch. Arten. Art.-Nr. 45014820

Stück

2⁹⁹



Stück

7⁹⁹

Skimmie

Skimmia japonica. Im 15-cm-Topf.
Ohne Pflanzgefäß. Art.-Nr. 704954

**APP
KNALLER**



Stauden

Im 19-cm-Topf. Ohne Pflanzgefäß. Versch. Arten und Sorten. Art.-Nr. 46016824

-15%
mit App-Coupon

Stück

5⁹⁴*

6⁹⁹

ohne
App-
Coupon

4 Pflanzen in einem Topf



Herbstpflanzen „Heidekaiser“

Im 23-cm-Topf. Ohne Pflanzgefäß.
Versch. Pflanzenkombinationen.
Art.-Nr. 45620671

Stück

12⁹⁹

3 Pflanzen in einem Topf



Herbstzauber™ TrioMio™

Im 13-cm-Topf. Ohne Pflanzgefäß.
Versch. Sorten. Art.-Nr. 46590228

Stück
4,99

**PREIS
KNALLER**



inkl. Korb

Arrangement Sonnenhut

Rudbeckia fulgida. Im 19-cm-Korb.
Art.-Nr. 46590227

Stück
9,99



Herbstpflanzen „Silver-Land“®

Silbergrüner Blattschmuck. Im 12-cm-
Topf. Ohne Pflanzgefäß. Versch. Arten
und Sorten. Art.-Nr. 476881

Stück
1,99

2 Pflanzen in einem Topf



Mühlenbeckia und Silberdraht

Pflanzenkombination aus
Mühlenbeckia und Calceolarius.
Im 12-cm-Topf. Ohne Pflanzgefäß.
Art.-Nr. 45474204

Stück
2,99



Zickzackstrauch

Corokia cotoneaster. Dekorati-
ver Zierstrauch mit besonderer
Wuchsform. Im 13-cm-Topf. Ohne
Pflanzgefäß. Art.-Nr. 45834885

Stück
6,99

NEWSLETTER

ABONNIEREN

UND

10 €
GUTSCHEIN*

ERHALTEN



Registrierte Dich
jetzt und sichere
Dir tolle Vorteile!



Lichterkette „Solar Smart Home“

Zuleitungslänge ca. 5 m, 750 LED's,
Smart-Home-fähig, Betrieb über
Solarenergie oder Netzwerkstecker,
warmweiß. Ca. L 1.798 cm.
Art.-Nr. 46557033

Stück
14,99



Deko-Paravent

Klappbar, Eisen, schwarz.
Ca. B 166,5 x H 160 cm.
Art.-Nr. 46417712

Stück
59,99

**PREIS
KNALLER**

LED-Baumsilhouette

IP44, Zuleitungslänge ca. 5 m, 600 LED's, warmweiß, Timer. Ca. H 140 cm. Inkl. Fußteil und Befestigungsmaterial. Versch. Größen. Art.-Nr. 46570607

ab

49⁹⁹

**APP
KNALLER**



-15%
mit App-Coupon

Bartblume 'Heavenly Blue'

Caryopteris clandonensis. Im 2,8-L-Container. Ohne Pflanzgefäß. Art.-Nr. 46513626

Stück

8.49^{*}

9⁹⁹

ohne
App-
Coupon

große Auswahl



Dauerblüher



Gartenkrone

Bodendecker

Im 10,5-cm-Topf. Ohne Pflanzgefäß. Versch. Arten und Sorten wie Kleines Immergrün, Zwergmispel, Spindelstrauch oder Schattengrün. Art.-Nr. 45226009

Bei Abnahme von
10 Stück / Stück

1.29

Einzelabnahme / Stück **1.49**

Schneeballhortensie 'FlowerWOW'®

Hydrangea arborescens. Stabile Blütenstiele, robust und pflegeleicht. Im 4,5-L-Container. Ohne Pflanzgefäß. Art.-Nr. 46513622

Stück

19⁹⁹



Gartenkrone

Botanische Krokusmischung

Zwiebelgröße 5/7. 50 Stück. Art.-Nr. 46575352

50 Stück

6⁹⁹



Gartenkrone

Regenbogen- Tulpen-Mix

Farbenfrohe Frühlingsboten, Gr.10/11. 50 Stück. Art.-Nr. 45688822

50 Stück

6⁹⁹

Rattan Naturmaterial



Rattankorb

Einsetzbar als Kamin-, Ernte- oder Aufbewahrungskorb, mit herausnehmbarer Textileinlage, braun. Ca. Ø 40 x H 30 cm. Versch. Farben und Größen. Art.-Nr. 46489839

ab

19⁹⁹

3 Blütenrispen



Gartenkrone

Schmetterlings-Orchidee

Phalaenopsis Hybriden. Im 12-cm-Topf. Ohne Pflanzgefäß. Versch. Farben. Art.-Nr. 45369947

Stück

9⁹⁹

PREIS
KNALLER



Gartenkrone

Bepflanztes Arrangement

Mit 4 Pflanzen. In 19-cm-Keramikschale. Versch. Farben. Art.-Nr. 46590229

Stück

12⁹⁹



Gartenkrone

Fensterblatt

Monstera deliciosa. Pflegeleichte Blattschmuckpflanze. Im 17-cm-Topf. Ohne Pflanzgefäß. Art.-Nr. 193659

Stück

9⁹⁹



Gartenkrone

Bogenhanf

Sansevieria trifasciata. Im 14-cm-Topf. Ohne Pflanzgefäß. Versch. Sorten. Art.-Nr. 45280337

Stück

11⁹⁹



Gartenkrone

Grünpflanze im Seegraskorb

H 65-70 cm. Im 17-cm-Topf. Versch. Arten und Sorten. Art.-Nr. 46590225

Stück

17⁹⁹



Gartenkrone

Alpenveilchen

Cyclamen persicum 'Djix'. Im 12-cm-Topf. Ohne Pflanzgefäß. Versch. Farben. Art.-Nr. 46456001

Stück

3⁹⁹



LED-Stumpenkerzen-Set

Batteriebetrieben, flackernd, warm-weiß, mit Fernbedienung. 4 tlg. Kerzengrößen ca. Ø 7,5 x H 10 cm, Ø 7,5 x H 12,5 cm, Ø 7,5 x H 15 cm, Ø 10 x H 20 cm. Ohne Batterien. Art.-Nr. 46571243

Set

9⁹⁹



Deko-Laterne

Metall, schwarz. Ca. B 12,5 x H 25 x T 12,5 cm. Ohne Beleuchtung. Versch. Größen. Art.-Nr. 46570624

ab

6⁹⁹

**PREIS
KNALLER**



Vogelfutterhaus

Kleine Futterstelle mit Giebeldach, Stroh, zum Aufhängen, Birkenholz. Ca. B 219 x H 19 x T 24 cm. Versch. Größen und Ausführungen. Art.-Nr. 46473055

ab
11⁹⁹

**APP
KNALLER**



Wildvogelfutter „Streu“

Für Körner- und Allesfresser, zur Ganzjahresfütterung geeignet, Ambrosia-kontrolliert, 2,5 kg. Versch. Sorten und Mengen. Art.-Nr. 46557468

-20%
mit App-Coupon

ab
3¹⁹*

kg 1,28 €

3⁹⁹ ohne App-Coupon

kg 1,60 €

**APP
KNALLER**

AKTION

20%

App-Rabatt* auf Vogel- häuser mit Ständer – mit der hagebau-App!

Gültig im Markt mit dem App-Coupon
vom 12.09.2026 – 26.09.2026



**Direkt weitere
Angebote checken!**

*Der Rabatt ist im hier ausgelobten
Preis bereits enthalten



Vogel- futterhaus

Aus Birken- und Kiefernholz, Giebeldach, tauchbehandelt, ungiftige Holzbeize auf Wasserbasis, dunkelbraun. Ca. B 39 x H 134 x T 39 cm. Inkl. Birkenholzständer. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 46386771

-20%
mit App-Coupon

Stück
27⁹⁹*

34⁹⁹ ohne App-Coupon



Vogelhaus „Norwegen“

Holz, Kunststoff-Futtersilo, vormontiert. Vogelhaus ca. B 44 x H 40 x T 35 cm, Ständer ca. Ø 4 x 120 cm. Art.-Nr. 505264

-20%
mit App-Coupon

Stück
63⁹⁹*

79⁹⁹ ohne App-Coupon

ohne Netz



Wildvogelfutter „Meisenknödel“

Energiereiche Ganzjahresfütterung durch Öle, Fette und Mineralstoffe, Ambrosia-kontrolliert. Art.-Nr. 46574752

6er-Pack

1²⁹

kg 2,58 €



Wildvogelfutter „Vitalmüsl“

Ergänzungsfuttermittel, geeignet zur Ganzjahresfütterung, schalenfrei, Ambrosia-kontrolliert. 2,5 kg. Art.-Nr. 46557454

2,5 kg

4⁹⁹

kg 2,00 €



Terrassenmix

Ergänzungsfuttermittel, geeignet zur Ganzjahresfütterung, vitaminreich, ohne Schale, Ambrosia-kontrolliert. 3 kg. Versch. Sorten. Art.-Nr. 46557438

3 kg

9⁹⁹

kg 3,33 €



Wildvogelfutter „Sonnenblumenkerne geschält“

Für Körner- und Allesfresser, zur Ganzjahresfütterung geeignet, Ambrosia-kontrolliert. 10 kg. Art.-Nr. 46557433

10 kg

24⁹⁹

kg 2,50 €



Eichhörnchenfutter

Ergänzungsfuttermittel, zur Ganzjahresfütterung geeignet, Ambrosia-kontrolliert. 600 g. Art.-Nr. 46582757

600 g

3,49

kg 5,82 €



ideal zur Beobachtung

Eichhörnchen-Futterstation „Maxi“

Massives Lärchenholz, mit Sitzfläche, Futterbehälter mit Hartschaumplatte und Kunststoffglas, mit Luftzirkulation, vormontiert, wetterbeständig. Ca. B 13,5 x H 22 x T 26 cm. Versch. Größen. Art.-Nr. 45905853

Stück

19,99



Igelhaus „Kuppel“

Überwinterungshilfe für Igel, Metallrahmen, mit Klettfarn und Rattan. Ca. B 59 x H 22 x T 53 cm. Versch. Größen. Art.-Nr. 45846921

ab

29,99

mit viel Wasser und Katzensnassfutter anbieten



Igelfutter

Nährstoffreiches Ergänzungsfuttermittel, zur ganzjährigen Fütterung, getreidefrei, Ambrosia-kontrolliert. 750 g. Art.-Nr. 46582759

750 g

2,99

kg 3,99 €



Erdnusskerne

Energielieferant aus 100 % Erdnüssen, ganzjährig geeignet, Einzelfuttermittel für Wildvögel. 2,5 kg. Art.-Nr. 46557436

2,5 kg

9,99

kg 4,00 €



Vogelfutterhaus „Fink“

Kunststoff, Stahlkordel, sechseckige Sitzfläche, Futter von allen Seiten erreichbar, abnehmbares Dach zum einfachen Befüllen. Ca. B 20 x H 23 x T 20 cm. Art.-Nr. 180003

Stück

7,99



Futterhaus „Benny Brunch“

Freistehend, Spitzdach. Inkl. Metallständer. Ca. B 18 x H 120 x T 18 cm. Versch. Größen. Art.-Nr. 46466174

Stück

19,99



Futterstation

Futter von allen Seiten erreichbar, geschlossener Sitzring, offene Gestaltung zur Vogelbeobachtung, überstehendes Dach zum Schutz vor Regen und Nässe, Edelstahl. Ca. Ø 25 x H 20 cm. Art.-Nr. 45328696

Stück

19,99





Elementbauweise
14 mm Wandstärke

Mr.
GARDENER

Elementhaus „Nyland“

Fichte, unbehandelt, Doppeltür mit Riegel, Satteldach.
Ca. B 170 x H 218 x T 120 cm. Inkl. Fußboden. Ohne Dachpappe.
Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 237135

-30 €

Stück
**379-
349-**



inkl. Fußboden
18 mm Wandstärke

Mr.
GARDENER

Blockbohlenhaus „Neuseeland“

Nordisches Nadelholz, naturbelassen, Doppeltür mit bruchsicherem Kunststoffglas und Sprossen.
Ca. B 180 x H 221 x T 180 cm, seitlicher Dachüberstand 18 cm.
Inkl. Fußboden. Ohne Dachpappe. Art.-Nr. 45233081

-100 €

Stück
**799-
699-**



10 Jahre Garantie*

KETER

Gerätehaus „Pent“

Schneelast max. 150 kg/m², stahlverstärktes Dach, aus doppelschichtigem DecoCoat-Material, Oberlicht, UV-beständig, abschließbare Doppeltür, Eichenoptik.
Inkl. stabilem Fußboden. Ca. B 279 x H 226 x T 218 cm.
Art.-Nr. 46460309

-100 €

Stück
**1499-
1399-**



inkl. Fensterelement
20 Jahre Garantie*

Gerätehaus „Highline Window Edition“

3-fache Türverriegelung, Stahl, feuerverzinkt, Rundum-Oberlicht, dunkelgrau-metallic. Ca. B 275 x H 222 x T 235 cm. Inkl. umfangreicher Grundausstattung. Versch. Farben und Ausführungen.

Art.-Nr. 46366437

Gr. 3, Doppeltür, dunkelgrau-metallic,

Art.-Nr. 46366537, **2699,- €**

Gr. 6, Doppeltür, dunkelgrau-metallic,

Art.-Nr. 46366623, **3449,- €**

UVP**
ab

2928-

2399-



inkl. PVC-Dacheindeckung

Mr.
GARDENER

Carport mit Flachdach

Bausatz aus Nadelholz. Ca. B 304 x H 210 x T 502 cm, Pfosten ca. B 9 x T 9 cm, Einfahrtshöhe ca. 210 cm.
Art.-Nr. 486206

**DAUER
TIEF
PREIS**

Stück
299-



max. Schneelast bis 100 kg/m²
10 Jahre Garantie*

Carport „Frankfurt“

6 Standfüße, Dacheindeckung aus 6-mm-Kunststoff-Doppelstegplatten mit UV-Schutz, pulverbeschichtet, stabiler Aluminiumrahmen, Regenrinne und Wasserablauf, anthrazit.
Ca. B 300 x H 238 x T 505 cm, Einfahrt ca. B 270 x H 200 cm.
Art.-Nr. 46069984

-250 €

Stück
**999-
749-**

FÜR KLEINE ENTDECKER

Bereit für jedes
Wetter!



Kinder-Regenkleidung „Little Helpers“

Schützt vor Regen, Wind und Schmutz, Reflektorstreifen. Versch. Designs.
Regenhose „Little Helpers“, Gr. 98/104, Art.-Nr. 46535824, **16.99 €** statt 19.99 €
Gummistiefel „Little Helpers“, Gr. 27, Art.-Nr. 46535835, **14.99 €** statt 19.99 €
Regenjacke „Little Helpers“, Gr. 122/128, Art.-Nr. 46535834, **18.99 €** statt 24.99 €

-15 %
Regenhose
19.99
16.99



Kinderschubkarre

Belastbar bis 50 kg, Metall, rot/grün. Ca. B 79,5 x H 42 x T 43 cm, Kunststoffreifen ca. Ø 15 cm. Art.-Nr. 46362319



-13 %
Stück
22.99
19.99



für 1.200-L-Mülltonnen

Aufbewahrungsbox „Store It Out Max“

Kunststoff-Mülltonnenbox für 2 Tonnen bis max. Fassungsvermögen 1.200 L, anthrazit/grau. Ca. B 145,5 x H 125 x T 82 cm. Art.-Nr. 46017454

-40 €
Stück
219.-
179.-



APP
KNALLER

2 integrierte Regalböden
einfacher Aufbau

KETER

Geräteschrank „Cortina Alto Shed“

Stauraum 1.400 L, Deco-Coat™-Material, Oak-Optik, wetter- und UV-beständig, pflegeleicht, doppelt-abschließbare Doppeltür, Kunststoff/Metall. Ca. B 140 x H 170,4 x T 73,6 cm. Art.-Nr. 46535943

-15%
mit App-Coupon
Stück
339.15*
399.- ohne App-Coupon



Kesseldruck-
imprägniert

Kaminholzschrank „Basic“

Bausatz aus Nadelholz, mit Dach, Fußboden und Seitenteilen. Ca. B 188 x H 183 x T 69 cm. Inkl. Dachpappe. Art.-Nr. 514513

Stück
99.99



Dacheindeckung aus PVC

Kesseldruck-
imprägniert

Allzweckunterstand

Bausatz aus Nadelholz. Ca. B 199 x H 230 x T 199 cm. Ohne Zaunelemente. Art.-Nr. 254424

Stück
149.-



inkl. Gasdruckfedern
für 240-L-Mülltonnen

Mülltonnenbox

Für 2 x 240-L-Tonnen, Stahl, pulverbeschichtet, Türen mit Magnetanschlüssen, anthrazit. Ca. B 132 x H 116 x T 80 cm. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 46453916
für 1 x 240-L-Tonne, ca. B 68 x H 116 x T 80 cm. Art.-Nr. 46453914, **239.- €**

Stück
399.-



Saunabänke aus Espenholz
Glastür aus 8-mm-ESG-Glas

Fasssauna

Nordisches Fichtenholz, naturbelassen. Ca. Ø 220 x L 286 cm, 42 mm Bohlenwandstärke, 28 mm Wandstärke. Ohne Ofen. Art.-Nr. 46332068
Saunaofen, 9 kW, schwarz, Art.-Nr. 46362114, **314.- €** statt 349.- €

-10 %
Stück
2999.-
2699.-

**APP
KNALLER**

moderner Randstein

schnell setzbar

-15%
mit App-Coupon

Stück

1.27*

lfdm 10.13 €

1.49

ohne
App-
Coupon

lfdm 11.92 €

Randstein „Luna“

Rück- und Kopfseite unbearbeitet, ohne Fase, gut handhabbar, rechteckig, anthrazit. Ca. L 25 x B 12,5 cm, 6 cm stark. Art.-Nr. 46247569

frostsicher

anthrazit



Pflanzring

Einfache Bepflanzung und Befestigung von Böschungen und Hängen, grau. Ca. B 35 x H 20 x T 28 cm. Versch. Farben und Ausführungen. Art.-Nr. 45153213

-14 %

2.69

ab

2.29

m² 40.97 €

hohe Farbbeständigkeit

imprägniert

weiß-schwarz

sandstein

hohe Farbbeständigkeit

muschelkalk

sandstein

Pflaster „Slimstone“

Handliches, modernes Pflaster, ideal geeignet für kleinflächige Realisierungsprojekte, leicht zu verlegen, langlebig. Ca. L 18 x B 12 cm, 5 cm stark. Art.-Nr. 46531790

-10 %

18.99

m²

16.99

Terrassenplatte „Loreta“

Hohe Farbbeständigkeit, glatte, gefaste Kanten, muschelkalk. Ca. L 60 x B 40 cm, 4 cm stark. Versch. Farben und Ausführungen. Art.-Nr. 45876655

-13 %

7.49

Stück

6.49

m² 27.04 €

Mehrformatpflaster „Rio Bravo“

3 Steinformate für unterschiedliche Verlegemuster, modern, weiß-anthrazit. Ca. L 120 x B 80 cm, 5 cm stark. Abgabe nur lagenweise als Verlegeeinheit möglich. Versch. Farben. Art.-Nr. 46455868

-22 %

21.99

m²

16.99

unkrauthemmend

dauerwetterbeständig

einfach trocken einlegen



buschbeck Fugensand

Körnung 0,1–2 mm, für 3–10 mm breite Fugen, Pkw-befahrbar, hoch wasserdurchlässig, frostsicher, keine Ausblühung, salzfrei, natur hell. 20 kg. Versch. Farben. Art.-Nr. 46466533

-20 %

9.99

20 kg

7.99

kg 0.40 €

werkzeugloser Scheibenwechsel

Wiederanlaufschutz



Makita

Winkelschleifer „GA9050R“

2.000 W, 6.600 U/min, max. Schnitttiefe 74 mm, Schleifscheiben-Ø 230 mm, Spindel-arretierung, Schutzhaube und Seitengriff. Ohne Trennscheibe. Art.-Nr. 45256975

**DAUER
TIEF
PREIS**

Stück

109,-

automatischer Vorlauf

Handgriff einklappbar und gedämpft gegen Vibrationen



Güde

Rüttelplatte „GRP 50“

2,0 kW (2,7 PS), 87 cm³, 1-Zylinder-4-Takt-Motor, Vibrationsstöße 5.210/min. Inkl. Fahrvorrichtung und Gummimatte. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 45691359

UVP 459,-**

ab

299,-

**APP
KNALLER**

wetter- und UV-beständig

resistent gegen Grünbelag

bis zu 8 Jahre Wetterschutz



CLOU

Dauerschutzlasur „DuoResist“

Seidenmatte Holzlasur für außen, elastisch, tropfgehemmt, verhindert Risse und Abblättern, farblos. 750 ml. Versch. Farben. Art.-Nr. 46365165

-20%
mit App-Coupon

750 ml

11.99*
L 15.99 €

14.99
ohne App-Coupon
L 19.99 €

wetter- und UV-beständig

geeignet für stark verwittertes Holz



CLOU

Holz-Spezialfarbe „Clou 3in1“

Hochdeckende Holzfarbe für außen, perfekte Haftung auf unterschiedlichen Altanstrichen, seidenmatt, weiß. 2,5 L. Versch. Farben. Art.-Nr. 46365233

-20%
mit App-Coupon

2,5 L

39.99*
L 16.00 €

49.99
ohne App-Coupon
L 20.00 €

schnell trocknend

leicht zu verarbeiten

für Vintage-Effekte



RENOVO

„Home & Garden Decor“

Seidenmatte, halbedeckende Farblasur für innen und außen, wasserbasiert, wetterbeständig, für dekorative Anstriche auf Holz, Zink, Hart-PVC u. v. m., Farbe „cloud white“. 750 ml. Versch. Farben. Art.-Nr. 45724585

www.blauer-engel.de/uz12a

-27 %

12.99
L 17.32 €

verliert keine Borsten



RENOVO

Lasurflachpinsel „ZeroLoss“

„FillPro“-Borsten für perfekte Streichergebnisse, komfortable „AirTouch“-Griffzone. Ca. B 25 mm. Versch. Breiten. Art.-Nr. 46242892

-27 %

3.99
ab 5.49



OX-ON
DESIGNED TO PROTECT

Handschuh „Flexible Supreme 1610“

Acryl, silikonfrei, elastisch. Größe 7-12. Art.-Nr. 45744525

-42 %

3.99
Paar 6.99

EIGENMARKE ODER MARKE? DU ENTSCHEIDEST!

als Heizestrich geeignet



DEAL!

Schnellestrich

Begehrbar nach ca. 6 Std., belegreif nach ca. 24 Std., DIN EN 13813, zementgebunden, schnell erhärtend, für innen und außen, frostbeständig. 30 kg. Art.-Nr. 46485951

**DU HAST
DIE WAHL**

**DAUER
TIEF
PREIS**

9.99
30 kg
kg 0.33 €

SAKRET

Schnellestrich

Begehrbar nach ca. 3 Std., belegreif nach ca. 24 Std., DIN EN 13813, zementgebunden, schnell erhärtend, für innen und außen, frostbeständig. 30 kg. Art.-Nr. 45071596

-25 %

14.99
30 kg
kg 0.50 €

als Heizestrich geeignet



**PREIS
KNALLER**

JETZT LOSLEGEN UND SPAREN

mehrfarbig



Knospenheide 'Beauty Ladies®'

Calluna vulgaris. Im 11-cm-Topf.
Ohne Pflanzgefäß. Versch. Sorten.
Knospenheide 'Beauty Ladies Starlight®'
Trio, Art.-Nr. 45285470
Knospenheide 'Beauty Ladies®' Twins,
Art.-Nr. 358304

Bei Abnahme von
3 Stück / Stück

1,79

Einzelabnahme / Stück **1,99**



LED-Blütenbaum

IP44, Zuleitungslänge ca. 5 m,
600 LED's, Timerfunktion, warmweiß.
Ca. H 180 cm. Art.-Nr. 46570610

PREISKNALLER

Stück
59,99



THOR

Holzwole- anzünder

Auf Basis von Holz
und Wachs, getränkt
und gerollt zu
kleinen Ballen. 5 kg.
Art.-Nr. 45958369

-37 %

5 kg
39,99
24,99

kg 5.00 €



anthrazit

Mähkante

Verlegung im Nut- und Federsystem,
Verlegung in Bögen möglich, Beton, grau.
Ca. L 24 x B 12 cm, 4 cm stark.
Versch. Farben und Größen.
Art.-Nr. 45233303

-25 %

ab
0,59

lfdm 2.46 €

**APP
KNALLER**

RENOVO

Wetterschutzfarbe

Premium-Holzdeckfarbe für außen, seidenglänzend, hochdeckend, schnell trocknend,
wasserverdünnbar, Farbe „anthrazit“. 3 L. Versch. Farben. Art.-Nr. 45724392



UV- und wetterbeständig

-15%
mit App-Coupon

3 L
37,99
25,49*

L 8.50 €

29,99 ohne
App-
Coupon

L 10.00 €

*App downloaden, Markt hinterlegen, Coupon aktivieren, ggf. Bedingungen erfüllen und Coupon-Rabatt erhalten. Nur in teilnehmenden Märkten

Dieses Druckerzeugnis ist mit
dem Blauen Engel zertifiziert.



EC2

Preise und technische Angaben vorbehaltlich eventueller Druckfehler bzw. Irrtümer. Preise ohne Dekorationsmaterial, Bar- und Selbstabholpreise inkl. MwSt. Stattpreise sind unsere bisherigen Verkaufspreise oder unverbindliche Verkaufspreise unserer Lieferanten. Bei Lieferschwierigkeiten behalten wir uns vor Ersatzartikel oder Nachlieferung anzubieten. Nähere Informationen im Markt. Abgabe nur in Haushaltsmengen, solange der Vorrat reicht. Alle Preise in Euro. Weitere Informationen im Markt und auf hagebau.de/marktfinder. Medieninhaber und Herausgeber: hagebau Handelsgesellschaft für Baustoffe mbH & Co. KG, Celler Straße 47, 29614 Soltau. Druck: Sattler Premium Print GmbH, Carl-Zeiss-Straße 4, 32549 Bad Oeynhausen, Deutschland.